



Színes programkavalkád Terézváros ünnepén

6. OLDAL **KÖZÉLET - ÖNKORMÁNYZATI VÁLASZTÁS 2019**

Az ellenzék nyerte meg
a választást Terézvárosban

14. OLDAL **KÖZÖS ÜGYEINK**

1956 hőseire
emlékeztünk



Töklámpások és tűztánc a Hunyadi téren



Jókedvű munka folyt a téren



A kicsiket arcfestő várta

Kicsik és nagyok együtt alkottak, szórakoztak október 26-án az idei tökfesztiválon, a Hunyadi téren.

Terézvárosban immár ötödik alkalommal rendezték meg az október végi tökfesztivált. A kelta eredetű halloween jelképét, világító tököt faragnak ilyenkor együtt a Hunyadi térre érkezők.

Az idén sem volt ez másként. Délután fél 4-kor többkonténernyi élénk narancssárga dísztök talált gazdára. Az önkormányzat által biztosított alapanyag mellett a segítők a munkához szükséges eszközöket is kiosztották a versenyre jelentkezők között, így elkezdődhetett az alkotás. Akik a versenybe beneveztek, esélyessé váltak a díjak elnyerésére. A Terézváros új polgármestere, Soproni Tamás által vezetett zsűri az idén is két kategóriában értékelt a műveket, külön a gyerekek és külön a felnőttek munkáit. A polgármester az ajándékok átadása előtt elmondta: „Örülök, hogy az általam is kedvelt angolszász ünnepi hagyomány ilyen szépen összehozott kicsiket és nagyokat, akik jó hangulatban együtt tölthették ezt a szombat délutánt a Hunyadi téren.”

A tökfesztiválon a lázas munka mellett szórakozásra is bőven akadt lehetőség. A kicsiket arcfestő várta, aki ezúttal természetesen leggyakrabban halloweenmaszkokat varázsolt a gyerekek arcára. Sötétedéskor a szökőkút előtt pedig az Anima Prizma

Mozgásműhely tagjai mutattak be látványos tűztáncot, a közönség nagy örömeire.

Talán sokan nem tudják, a halloween kialakulása onnan ered, hogy a kelták hite szerint október 31-én este a holtak szellemei visszatérnek az élők közé és beköltözhetnek azokba. Ennek kivédésére öltöznek ilyenkor az emberek különféle álcázó maskarákba, hogy becsapják, összezavarják a holtak szellemeit. A belsejében méccsel világító, faragott töklámpás pedig a halloween egyik legfontosabb kelléke, szimbóluma.



Számos ötletes alkotás született

Csak a koszorút lepi be a por

Halottak napja után pár nappal heradoznak a temetőekben a koszorúk, sírcsokrok virágai. Elnéptelenedtek a néhány napja még emberekkel teli parcellák, már csak elvétve látni egy-egy anyókat, aki a fényesre pucolt emlékművet símogatja gondolataiba merülten, és századszor rakja kicsit odébb a pici virágcsokrot. A többség már csak otthona melegében, talán egy gyertya fénye mellett gondol elhunyt szeretteire. Megint másokat rég elragadott a hétköznapi rohanó és kegyetlen realitása, nekik – úgy mondják – nincs idejük elmélkedésre, régi fotók nézegetésével eltöltött estekre. Ők azok, akik halottak napja környékén felvásárolják a legdrágább (egyben persze ormótlanul giccses) mécseseket, elhozzák a virágárustól a legnagyobb koszorút, s ezekkel zsúfolják tele örökre eltávozott rokonuk sírját. Persze ezt is futva teszik, s talán fél szemmel azt lesik, hányan csodálkoznak rá az általuk sok pénzért megvásárolt, környezetükből kirívó tárgyra. Én a nénikével érek együtt, aki mindennap kizarándokol fia, férje sírjához. A saját kertjéből hoz szerény kis csokrot, és nem csupán halottak napján. A kiégett mécses nem dobja a szemre, hanem viasszal újratölti, megint és megint fellobbantja a szeretet lángját, amelynek erejét csak ő ismeri. Hiszem, hogy azokban, akik életükben megbecsülték és őszinte szívvel szerették a hozzájuk közel állókat, haláluk után sem halványulnak az érzelmek. Mert nem tűnhet el életükből nyomtalanul senki, aki valaha fontos volt. Nem múlhat el úgy nap, hogy ne gondoljunk rájuk, ne idézzük fel arcukat, szavaikat, ne halljuk intelmeiket magunkban. A koszorúkat, mécseseket belepheti a por, de az igaz érzéseket soha. Csak a virágok hervadnak el a temetőben, a gyertya lángja hunyhat ki, de a szeretet él és meglepet ad akkor is, ha ők már egy távoli világban vannak.

GAJDÁCS EMESE

FÓKUSZ

Színes programkavalkád Terézváros ünnepén

6. **KÖZÉLET – ÖNKORMÁNYZATI VÁLASZTÁS 2019**
Az ellenzék nyerte meg a választást Terézvárosban
7. **KÖZÉLET – ÖNKORMÁNYZATI VÁLASZTÁS 2019**
Rendben zajlott a választás
Megalakultak a nemzetiségi önkormányzatok
8. **KÖZÉLET – ÖNKORMÁNYZATI VÁLASZTÁS 2019**
Terézváros új polgármestere Soproni Tamás
- 9–13. **KÖZÖS ÜGYEINK – KITÜNTETÉSEK**
- 14–15. **KÖZÖS ÜGYEINK – ÉVFORDULÓK** 1956 hőseire emlékeztünk
Jubileumi kiállítás az Eötvös10-ben
15. **KÖZÖS ÜGYEINK – ÉVFORDULÓK** Százötven éves az Erkel Ferenc Általános Iskola
16. **MOZAIK** Az időseket köszöntötték a Benczúr Házban
Megkezdődtek az ingyenes tanfolyamok
Ingyenes állatkerti látogatás az állatok világnapján
17. **MOZAIK** Konferencia a drámapedagógiáról
Zárókoncert a Hunyadi téren
Meglépetések a Művészetek Sugárútján
18. **SZÍNHÁZ** Gálaműsor és díjeső a magyar operett napján
Trainspotting és Egy csók és más semmi
19. **IRODALOM/KÖNYV** Szepesi Attila Elmúlás és feltámadás
Búcsú a fegyverektől
22. **KONYHA** Főzünk együtt sütőtökből
23. **ÉLETMÓD** Meditáció a mindennapokban
25. **GYEREKVIILÁG** Az edző, aki nem csak a focira figyel
26. **HIRDETÉS/KERESZTREJTÉNY**
27. **APRÓHIRDETÉS/HIRDETÉS**



4-5.



9.

KÖZÖS ÜGYEINK

Kitüntették a kerület legjobbait



20-21.

SZÍNES TERÉZVÁROS

Búcsú



24.

GYEREKVIILÁG

Szüreti mulatság a Derkóban

TERÉZVÁROS

KÖZÉLETI, KULTURÁLIS ÉS ÉLETMÓDMAGAZIN

KIADÓ: Budapest Főváros VI. kerület Terézváros Önkormányzata

FELELŐS SZERKESZTŐ: Brém-Nagy Ferenc

MUNKATÁRSÁK: Dobi Ágnes, Gajdács Emese, Steindl Gabi

SZERKESZTŐSÉG CÍME: 1067 Budapest, Eötvös utca 3.

E-MAIL: sajto@terezvaros.hu

NYOMDA: Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó Kft., Lajosmizse

FELELŐS VEZETŐ: Papp Tibor ügyvezető igazgató **TERJESZTÉS:** Magyar Posta Zrt.

A HIRDETÉSEK FELADHATÓK A SAJTÓIRODÁN:

Telefon: 06 1/342-0905,

2451-es mellék

E-mail: sajto@terezvaros.hu

APRÓHIRDETÉSEK FELVÉTELE:

VI., Eötvös utca 3., recepció,
hivatali nyitvatartási időben.



A Láthatáron Csoport
Banyamosodája

Színes programkavalkád Terézváros ünnepén

Rengeteg színes program, sok kiváló fellépő és számos portéka várta az idei Terézvárosi Búcsú résztvevőit október 12-én és 13-án.



Kovács Kati újra
elvarázsolta a közönséget

Az ünnepi hétvégét a Kolompós együttes családi koncertje nyitotta, a kicsik körében rendkívül népszerű zenekar hívei már korán reggel megtöltötték az utcát. Őket a kerületi óvodások és iskolások követték, majd salsabemutató és -tanítás következett.

A nap folyamán számtalan kézművesfoglalkozás várt a gyerekekre, de a színpadi programokból sem volt hiány. Tánctanulásra és hangszerkészítésre egyaránt volt lehetőségük a gyönyörű napsütésben. Kádár Ferkó népszerű beöltözös fotószínháza ismét itt volt, rengetegen éltek is a lehetőséggel, és különböző jelmezekbe bújtak egy régies fotó erejéig. Természetesen a kevésbé

alkotókedvűeknek is számtalan lehetőséget nyújtott a búcsú, a gasztronómiai kínálat mellett senki nem maradt éhes, szomjas. Az este a zenéről szólt, először a testvérvárosunkból Kézdivásárhelyről érkezett a The Crazy Plumpers zenekar, majd a Balkan Fanatik szórakoztatta a közönséget. A vasárnapi ünnepi szentmisét Márfi Gyula érsek celebrálta, és vezette a misét követő körmenetet, délután pedig ünnepélyesen átadták a kerület kitüntetésait. Az ünnepség után Kovács Kati varázsolta el a nagyszámú közönséget, a hétvégét pedig a szintén „telt ház” előtt fellépő Honeybeast zenekar koncertje zárta.



Sok érdeklődő terézvárosit vonzott a rendezvény



Márfi Gyula érsek celebrálta az ünnepi szentmisét



A hagyományos Teréz-napi körmenet



Korhú ruhákba lehetett öltözni egy régi fotógráfiához



Nincs búcsú kirakodóvásár nélkül

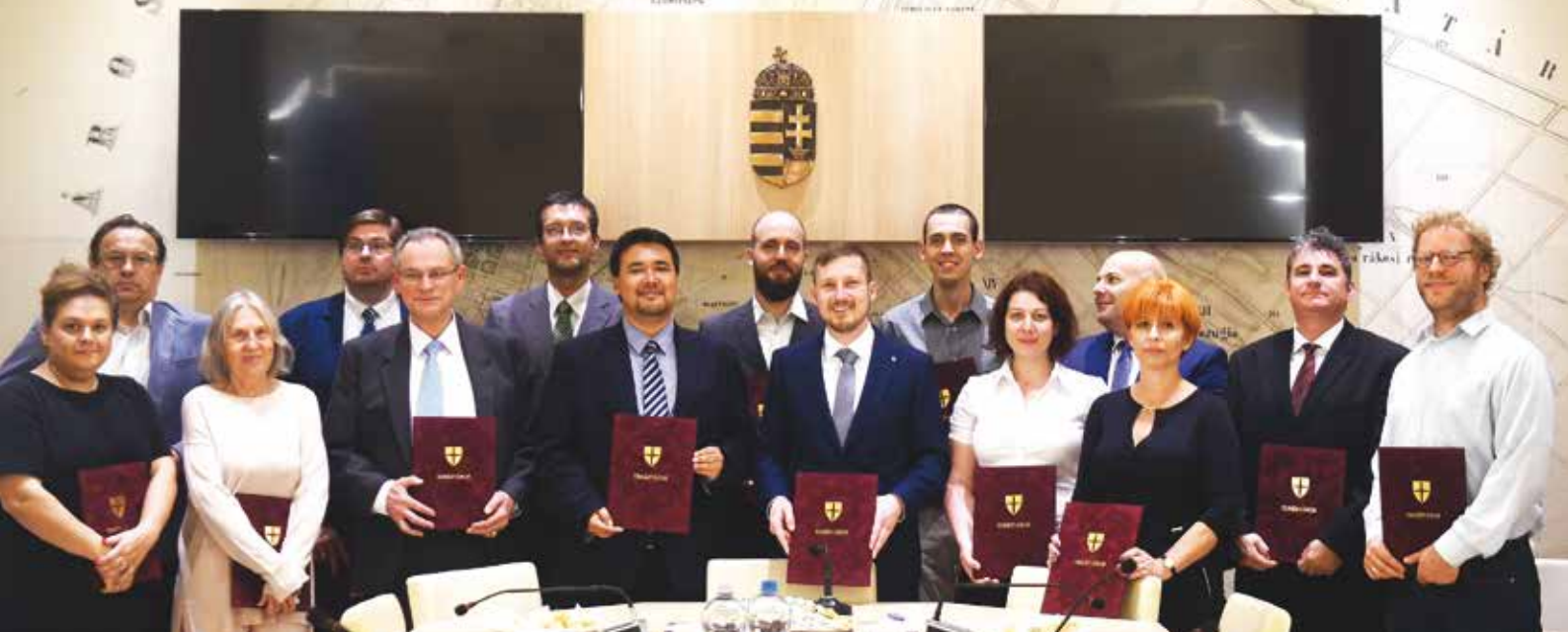


Szombat este a Balkan Fanatik szórakoztatta a közönséget



A Honeybeast zenekar koncertje zárta a programok sorát

Az október 13-i önkormányzati választás eredményeként egyéni, illetve listás mandátumot szerzett képviselők és az új polgármester október 24-én, a polgármesteri hivatalban átvették megbízólevelüket. Terézváros képviselő-testülete (a képen balról jobbra): Császárné Csóka Ilona, dr. Bundula Csaba, Simonffy Márta, Lindmayer Viktor, Szász Károly, Kecskés Balázs, Miyazaki Jun, Györfly Máté, Soproni Tamás (polgármester), Sajószegi Péter, Németh Helga Anna, Bálint György, Szilágyi Erika, Gaár Iván és Heltai László.



Az ellenzék nyerte meg a választást Terézvárosban

Ketten indultak a polgármesteri székért Terézvárosban, végül az érvényes szavazatok 57,49 százalékaival Soproni Tamás győzött az október 13-án lezajlott helyi önkormányzati választáson, így a következő öt évben a Momentum-DK-MSZP-Párbeszéd-LMP szövetség jelöltje tölti be a polgármesteri tisztséget. A képviselő-testület összetételében is erős ellenzéki többség van: mind a tíz választókerületi helyet megnyerték az ellenzék jelöltjei, rajtuk kívül a Fidesz-KDNP négy képviselője került be listáról a testületbe. A választópolgárok 42,26 százaléka élt szavazati jogával a VI. kerületben.

(Interjúnk Soproni Tamással a 8. oldalon)

Választási eredmények

Névjegyzékben szereplő választópolgárok száma: 30 630
Érvényes szavazólapok száma: 12 723
Részvételi arány: 42,26%

POLGÁRMESTER VÁLASZTÁSA

Soproni Tamás (Momentum-DK-MSZP-Párbeszéd-LMP) 57,49% (7314)
Hassay Zsófia (Fidesz-KDNP) 42,51% (5409)

KÉPVISELŐ-TESTÜLET VÁLASZTÁSA

A települési képviselő-testület tagjainak száma: 14 fő
Egyéni választókerületben megválasztható: 10 fő
Kompenzációs listáról mandátumhoz jutó: 4 fő

KÉPVISELŐ-TESTÜLET ÖSSZETÉTELE

Momentum-DK-MSZP-Párbeszéd-LMP 10 mandátum

1. sz. vk. – Heltai László (Momentum-DK-MSZP-Párbeszéd-LMP) 55,18%
2. sz. vk. – Németh Helga Anna (Momentum-DK-MSZP-Párbeszéd-LMP) 60,43%
3. sz. vk. – Szilágyi Erika (Momentum-DK-MSZP-Párbeszéd-LMP) 57,65%
4. sz. vk. – Kecskés Balázs (Momentum-DK-MSZP-Párbeszéd-LMP) 54,74%
5. sz. vk. – Miyazaki Jun (Momentum-DK-MSZP-Párbeszéd-LMP) 58,74%
6. sz. vk. – Szász Károly (Momentum-DK-MSZP-Párbeszéd-LMP) 59,94%
7. sz. vk. – Sajószegi Péter (Momentum-DK-MSZP-Párbeszéd-LMP) 59,07%
8. sz. vk. – Bálint György (Momentum-DK-MSZP-Párbeszéd-LMP) 56,14%
9. sz. vk. – Györfly Máté (Momentum-DK-MSZP-Párbeszéd-LMP) 59,35%
10. sz. vk. – Gaár Iván Zsolt (Momentum-DK-MSZP-Párbeszéd-LMP) 61,26%

Kompenzációs listáról:

Fidesz-KDNP: 4 mandátum kompenzációs listáról: Császárné Csóka Ilona, dr. Bundula Csaba, Lindmayer Viktor, Simonffy Márta

Rendben zajlott a választás

A helyhatósági választások október 13-án voltak Magyarországon. Ezzel egy időben került sor a nemzetiségek helyi, területi és országos önkormányzati képviselőinek választására is. A szavazás tapasztalatairól dr. Mogyorósi Sándort, Terézváros jegyzőjét kérdeztük.

Az önkormányzati választások tekintetében a névjegyzékben szereplő választópolgárok száma Terézvárosban 30 630 fő, közülük a szavazáson megjelent 12 945, ami több mint 42 százalékos részvételt jelent, amely az országos átlagnál alacsonyabb, de a 2014-es terézvárosi önkormányzati választásokhoz képest öt százalékponttal magasabb – ismertette lapunkkal az október 13-i választás adatait dr. Mogyorósi Sándor.

A terézvárosi képviselő-testület 10 tagját egyéni választókerületből, míg 4 tagját kompenzációs listán juttatták a választópolgárok mandátumhoz, valamint a képviselő-testület tagja lett a megválasztott polgármester is. A Fővárosi Közgyűlés pedig a főpolgármesterből, a megválasztott 23 polgármesterből és 9 fő kompenzációs listáról bejutott képviselőből áll össze.

Terézvárosban a szavazás lebonyolítása során említésre méltó rendkívüli esemény szerencsére nem történt. A választópolgárok reggel 6-tól este 7 óráig adhatták le voksaikat. A szavazókörökben nem volt szükség jelentősebb várakozásra, bárki leadhatta a szavazatát néhány percen belül. Ehhez hozzájárulhatott az is, hogy más szabályok szerint lehetett átjelentkezni (vagyis nem a lakóhely szerinti szavazókörben szavazni). Az országgyűlési és az európai parlamenti választástól eltérően csak az jelentkezhettek át a lakóhelyétől különböző, másik magyarországi településre, aki a választás kitűzését megelőzően legalább harminc nappal (vagyis június 26.) létesített tartózkodási helyet, és a tartózkodási hely érvényessége legalább a szavazás napjáig tartott. Aki e szerint kérelmezte az átjelentkezését, a tartózkodási helye szerinti szavazókörben adhatta le a voksát. (A májusi választások alkalmával az összes átjelentkező egy kijelölt szavazókörben voksolhatott, amely Terézvárosban a 26-os szavazókör volt és az Eötvös10-ben kapott helyet). A választás során átjelentkezéssel 218 választópolgár élt, míg mozgóurnát több mint 300-an igényeltek.

Több nagy törvényi újdonságot is tartalmazott ez a választás. Az egyik, hogy



Dr. Mogyorósi Sándor
jegyző

megszűnt a külön kijelölt nemzetiségi szavazókör (az előző választások alkalmával erre a célra külön szavazókör állt rendelkezésre, amely a 800-as számot viselte és a Király utca 88. szám alatt volt található). Egyébként a nemzetiségi képviselők választásán csak az a választópolgár szavazhatott, aki szeptember 27-ig felvetette magát a nemzetiségi névjegyzékbe. A nemzetiségi választások során egyszerre tartották a helyi, a területi és az országos nemzetiségi önkormányzati választást, amelyekre közvetlenül lehetett szavazni. A másik nagy újdonság volt a választópolgárok részére az elektronikus eljárási cselekmények kibővítése, hiszen alkalmazni lehetett az „elektronikus azonosítást követő elektronikus” ügyintézés. Ez az újdonság a választópolgárok számára az átjelentkezés, a mozgóurna-kérelmek és azok visszavonása esetében az egyes határidők tekintetében kedvezményeket jelenthetett. Újdonság volt az is, hogy a mozgóurna iránti kérelmeket a szavazás napján már nem 15, hanem csupán 12 óráig lehetett benyújtani a szavazatszámoló bizottsághoz.

E cikk megírásakor már kijelenthető, hogy Terézvárosban a választás eredménye jogerőre emelkedett, a választás eredménye ellen jogorvoslati kérelem nem érkezett.

Megalakultak a nemzetiségi önkormányzatok

Október 24-én Terézvárosban a bolgár, német, örmény, roma, ruszin, szerb, szlovák nemzetiségi önkormányzat megválasztott képviselői átvették az elkövetkező öt évre szóló megbízóleveleiket dr. Ölbey Zoltántól, a helyi választási bizottság elnökétől. Az ünnepélyes eskütételt követően a felsorolt nemzetiségi önkormányzatok megtartották alakuló üléseiket is.

Az idei önkormányzati választáson első alkalommal járulhattak az urnához a választópolgárok a lakcímük szerinti szavazókörökben, a nemzetiségi önkormányzati képviselőjelöltekre leadott szavazatokat a helyi választási bizottság összesítette. Terézvárosban a 2019. október 13-i nemzetiségi önkormányzati választás névjegyzékében 359 választópolgár szerepelt. A jogerős választási eredmény szerint a nemzetiségi önkormányzatok képviselőire összesen 174 érvényes szavazat érkezett.



Az eredmények alapján Terézvárosban a nemzetiségi önkormányzatok száma a 2014-es választásokhoz képest kilencről tízre bővült.

A tíz nemzetiségi önkormányzat összesen 32, a roma nemzetiségi önkormányzat kivételével a helyi nemzetiségi önkormányzatok mindegyike három, a roma öt fővel alakult meg.

A görög, a román és az ukrán nemzetiségi önkormányzatok képviselői október 28-án vették át megbízóleveleiket.

Terézváros új polgármestere Soproni Tamás

A szavazatok 57,49 százalékának megszerzésével Soproni Tamás nyerte Terézvárosban a polgármester-választást október 13-án, és a Momentum-DK-MSZP-Párbeszéd-LMP színeiben, a Jobbik támogatásával megválasztott képviselők által alkotott többségi testülettel vezeti a kerületet a következő öt évben. A megválasztott polgármesterrel beszélgettünk.

- Gratulálók a választási eredményéhez. Tizenöt százalékkal több szavazatot szerezve győzött a kerületet kilenc éven át vezető Hassay Zsófiával szemben, és így az elkövetkező öt évben ön lesz Terézváros polgármestere.

- Köszönöm szépen! Nagyon örülök, hogy a terézvárosiak többsége bizalmat szavazott nekem és a mögöttem álló pártoknak. Ez az egyértelmű támogatás nem azt jelenti, hogy most nyugodtan hátradőlhetek, hanem arra sarkall, hogy minden erőmmel azon dolgozzak, hogy ezt a bizalmat meg szolgáljam.

- Az ellenzéki összefogás jelöltjei minden választókerületben nyertek, tehát a terézvárosi választók többsége arra szavazott, hogy jöjjenek mások, jöjjön valami más. Ön szerint miért?

- A választási eredmények egyértelműek. A terézvárosi szavazók nem voltak elégedettek az előző önkormányzat munkájával, változást szerettek volna, és ennek hangot is adtak. Változást szeretnének az utcákon, a tereken, az intézményekben, a hivatalban, az ügyfélszolgálaton. A változást, a változtatást pedig tőlem, tőlünk várják, hogy Terézvárost egy rendezettebb, tisztább kerületté tegyük, ahol a hivatal vezetőjének a feladata a szolgálat, kapcsolataink alapja pedig a párbeszéd.

- Megtörtént az átadás-átvétel. Milyen önkormányzatot vett át az elődjétől?

- A hivatalos átadás-átvétel megtörtént, jelenleg folyik az átvett dokumentumok vizsgálata. Első látásra nem derült ki semmi váratlan az átadott dokumentumokról, ugyanakkor több hetet fog igénybe venni



FOTÓ: 24.HU/MARJAI JÁNOS

mire teljes képet kapunk a kerület gazdálkodásának működéséről.

- Mi az, amit a korábbi vezetés jól csinált, amit érdemes és/vagy fontos folytatni, illetve min szeretne gyorsan vagy a ciklus végére, lassabban változtatni?

- Az én politikai hitvallásom az, hogy nem kell mindent megváltoztatni, a jól működő dolgokat hagyjuk meg. Szeretném erősíteni a hivatal szolgáltató jellegét: legyünk közel a terézvárosiakhoz, nyissunk minél több online csatornát feléjük, vonjuk be az embereket a döntésekbe. Három téren kell egészen biztosan változás: tisztaság, zöldterületek és parkolás. Az első intézkedéseink egyike az lesz, hogy rendet és tisztaságot teremtünk Terézváros utcáin: azt fogom javasolni a testületnek, hogy már az idén 18 millió forinttal bővítsük a köztisztaságra fordított összeget. A zöldterületek arányát is növelni fogjuk, az nem állapot, hogy Terézvárosban az egyik legkisebb a zöldterületek aránya a fővárosban. A parkolási kaoszt pedig rendszerszintű változtatásokkal fogjuk felszámolni.

- A kampány véget ért, a választás lezajlott. Az ön győzelmének örülök mellett nyilván pontosan tudja, vannak, akik más eredményt vártak és most nem nagyon boldogok. Nekik mit üzenne?

- Tisztában vagyok a politikai felelősségemmel. Én nem az ellenzéki összefogás szavazóinak akarok a polgármestere lenni, hanem minden terézvárosiét, kortól, nemtől, politikai hovatartozástól függetlenül.

- Mire számíthatnak a terézvárosiak az elkövetkező hónapokban?

- Az önkormányzat zavartalanul működik tovább. A következő időszak nekünk a tanulásról fog szólni. Arról, hogy minél gyorsabban megismerjük az önkormányzat és az önkormányzati intézmények működését. Hamarosan elkezdjük a programunk megvalósítását, és bízom abban, hogy nap mint nap egyre több változást tapasztalhatnak majd az itt élők. Mindenki tisztában van vele, hogy ez nem megy egyik napról a másikra, de mihegyest feláll az új testület, gőzerővel azon fogunk dolgozni, hogy Terézváros szebb, rendezettebb és az itt lakó polgárok számára élhetőbb legyen.

BRÉM-NAGY FERENC

Kitüntették a kerület legjobbjait

A Terézvárosi Búcsú programjainak keretében október 13-án ünnepélyes keretek között adták át a kerületi kitüntéseket. Az erre érdemesek az elismerést tanúsító oklevelet és plasztikát Hassay Zsófia polgármestertől és Simonffy Márta alpolgármestertől vehették át.

A Terézváros díszpolgára cím annak adományozható, aki életművével, kiemelkedő jelentőségű munkájával a kerületben, országosan, illetve nemzetközi szinten is elismerést szerzett, és példamutató emberi magatartása alapján köztiszteletben áll. A díszpolgári cím viselője, elnyerője tevékenységével hozzájárult Terézváros jó hírnevének öregbítéséhez, elismerésre méltó hagyományainak gazdagításához. A kerületi kitüntésekre a képviselő-testület tagjai, az itt működő szervezetek, intézmények vezetői, valamint a helyi lakosok tehettek javaslatot.

Ennek eredményeként az idén Bugár-Mészáros Károly műemlékvédelmi szakmérnök, várostörténész kapta meg a díszpolgári címet. Posztumusz díszpolgári elismerést kapott Gábor Marianne, a kitüntetést a festőművész hagyatékának gondozója, Monori Józsefné vette át.



A kitüntetettek Hassay Zsófia polgármesterrel és Simonffy Márta alpolgármesterrel

Terézvárosért kitüntetéssel ismerték el Szalai Zsolt szerkesztő-riporter és Oszwald Marika operetténekes munkáját. A Terézváros Mestere kitüntetést Kiss László és ifj. Kiss László szikvízkészítő mesterek kapták, a Terézváros Sportolója díjat pedig a Kölcsey Ferenc Gimnázium sportiskolai programot működtető pedagógusai érdemelték ki. Dr.

Szabó Katalin orvos igazgatót, a Terézvárosi Egészségügyi Szolgálat laborvezető főorvosát Fromm Pál Emlékéremmel tüntették ki.

A díjazottak a vasárnapi ünnepségen léptek a színpadra, amikor a közönség tapsal felajánlta elismerését. A kerület legjobbjairól, tevékenységükről rövid felvételeket láthattak a jelenlévők.

TERÉZVÁROS POSZTUMUSZ DÍSZPOLGÁRA Gábor Marianne

Gábor Marianne a 20. és 21. század egyik legjelentősebb festője volt. Munkái nemcsak a magyar, hanem az európai képzőművészetben is helyet kérnek maguknak.

A művész 1917-ben született, az irodalomtörténész és műfordító Gábor Ignác lányaként. Pályája a harmincas évek végén indult útnak, amelyet kezdetben Berény Róbert és Szőnyi István egyengetett.

A 40-es évek elején a zebegényi művésztelepen alkotott, majd a Nemzeti Szalon, a Tamás Galéria és a Művész Galéria adott otthont önálló tárlatainak. A festő tanulmányutakat tett Ausztriában, Belgiumban, Franciaországban, Angliában, Hollandiában, Olaszországban és a Szovjetunióban is.

1957-ben, nyolcéves kényszerű hallgatás után – amikor is műveit az akkor hivatalos kultúrpolitikája polgárinak minősítette – alkotásait a Csók Galériában állították ki Kassák Lajos rendezésében. Az ezután következő hazai és nemzetközi siker elsöprő volt.

1976-ban nagy megtiszteltetés érte: a firenzei Uffizi képtár arra kérte, küldje be önarcképét a múzeumába. Két képe a világ olyan híres festőinek művei közé került mint Leonardo da Vinci vagy Chagall, a magyarok közül pedig Markó Károly vagy Barabás Miklós.

Már főiskolás korában kiállított nagy mesterekkel a Szinyei Társaság tárlatain. Olyan műkritikusok méltatták munkásságát, mint Kállai Ernő és Kárpáti Aurél. A háború borzalmait és az üldöztetés éveit túlélte, de élete végéig lelkében a holokauszt kitörölhetetlen fájdalmat hordozta. Meggyilkolták szeretteit és barátait, ennek ellenére ragaszkodott a ha-



zájához. Művészetével emlékeztette az életben maradtakat és a bűnösöket, hogy soha többé ne történhessen meg az embertelen népiirtás.

Gábor Marianne egész életében – rövid megszakításokkal – Terézváros lakója volt. Fiatalkorában a Munkácsy Mihály utcában, 1953-tól haláláig pedig a Városligeti, azelőtt Gorkij fasorban élt és dolgozott.

TERÉZVÁROS DÍSZPOLGÁRA

Bugár-Mészáros Károly

Budapest – középpontjában Terézvárossal – világelső az 1860–1900 közötti historizáló építészetben. Nemzetünk eme építészeti-összművészeti csúcsteljesítményére éppoly büszkének kellene lennünk, mint sportolóink olimpiai aranyérmeire vagy a magyar tudósok Nobel-díjaira – nyilatkozta egy alkalommal Bugár-Mészáros Károly, a 2019-ben Terézváros díszpolgára címmel kitüntetett építész.



Bugar-Mészáros Károly hetedik gyermekként nem hétköznapi családba született. Apai dédapja, Bernárdt Viktor Győző a Nyugati pályaudvar társtervezője és építésének irányítója volt. Anyai nagyapja, a Liszt Ferenc tér 10.-ben lakott Zsitvay Tibor 1926–1929 között az Országgyűlés elnöke, majd 1929–1932 között igazságügyi miniszter, nagybátyja Genthon István művészettörténész, a római Magyar Akadémia igazgatója, a Szépművészeti Múzeum főigazgatója, kivételes műveltségű tudós és kutató volt. Kórházi főorvos édesapja pedig az önálló magyar érbelgyógyászat megteremtőjeként került be a dicsőséges családi krónikába.

Pályaválasztását, a művészeti és az építészeti értékek megismerésére és megóvására irányuló szenvedélyét elmondása szerint nagymértékben neves elődeinek köszönheti.

Bugar-Mészáros Károly a Budapesti Műszaki Egyetem Építész-mérnöki Karán szerzett diplomát. Tanulmányait követően a magyar műemlékvédelem különböző területein dolgozott. Kezdetben az Országos, aztán a Békés és Csongrád megyei Műemléki Felügyelőség munkatársaként, majd a dél-alföldi megyék regionális felügyelőjeként tevékenykedett.

Nevéhez számos műemlék épület és történeti berendezési tárgy megmentése köthető, amelyek sorából kiemelkedik a mezőhegyesi Császári és Királyi Álami Ménesbirtok értékeinek felkutatása, védelmének megszervezése, az 1840-ben alapított gyulai Százéves Cukrászda biedermeier enteriőrjének helyreállítása. Több nagyszabású műemlék-rehabilitációs programot tervezett és valósított meg. Jelentős szerepet vállalt a gödöllői, fertődi, nádasdladányi, péceli, fehérvárcsurgói, füzérradványi, faji, biatorbágyi és gyulai kastély hasznosításában, valamint történeti enteriőrjének helyreállításában, kastélymúzeummá fejlesztésében.

Tizenkét esztendőn át, 2000–2012 között a Zádor Anna és Rados Jenő professzor kezdeményezésére létrejött Magyar Építészeti Múzeum igazgatójaként elvülhetetlen érdemeket szerzett a kiállítóhely létrehozásában és anyagának gyarapításában. Nyugdíjba vonulása óta várostörténészként tevékenykedik, különös figyelmet szentelve Terézváros építészeti és történeti értékeire.

A Rados Jenő- emlékéremmel kitüntetett építészettörténész, okleveles építész-mérnök és műemlékvédelmi szakmérnök családjának gyökerei meglehetősen mé-



lyen kapaszkodnak Terézváros történelmébe, ugyanis már ősanja, ükapjának nagymamája is itt lakott. Feleségével és gyermekeivel mai napig abban az Eötvös utcai házban él, amit Bernárdt dédapja 1877-ben a családnak tervezett és építtetett. Talán nem meglepő, hogy a kedvenc épülete a kerületben a Nyugati pályaudvar, amit az Operaház mellett Terézváros legjelentősebb műemlékének tart. Mint fogalmazott: a földkereségen alig maradt meg másutt ilyen szép „ékszerpályaudvar”.

Elszántan küzd azért, hogy a világörökségi területen lévő palotákat ne csak kívülről csodálhassák meg az itt élők és az idelátogatók, korhű berendezéssel a világ elé tárják a Czigler Győző tervei szerint épült, az Andrássy út 3. alatt található Saxlehner-palotát, amely Lotz-freskókkal ékes és az 1880-as évek legértékesebb belső terű nagypolgári neoreneszánsz palotája Budapestnek. A Párizsi Nagy Áruházban helyezné el a Magyar Építészeti Múzeumot, mert a világelső historizáló építészetünkre alapozva ott és abban lépünk a világ elé, amiben a legjobbak vagyunk. Az eredeti gyűjteményével megnyitná a Ráth György villamúzeumot, mert ez az egyetlen eredeti berendezésével megőrzött budapesti értelmiségi otthon.

A rendkívüli szakmai tudású szakember nemcsak a főváros, benne a VI. kerület bérházait és sugárúti palotáit, de az ország legkülönbözőbb pontjain található várakat, kastélyokat is jól ismeri. Bejárta és mintegy 60 ezer diával, újabban közel 300 ezer digitális felvétellel teremről teremre, bútorról bútorra dokumentálta a Kárpát-medence és a legtöbb európai ország vár- és kastélyműemlékeit.

TERÉZVÁROSÉRT KITÜNTETÉS

Oszwald Marika

Kossuth- és Jászai Mari-díjas színésznő, operetténekes, érdemes művész, a Halhatatlanok Társulatának örökös tagja.

Oszwald Marika Budapesten született, művészcsaládban nőtt fel. Édesanyja a népszerű szubrett, Halasi Marika volt, édesapja pedig a legnagyobb bonvivánok egyike, Oszwald Gyula. Fiatalként a mozgás mindenféle fajtáját kipróbálta. Tornázott felemáskorláton, gerendán, rúdon, bordásfalon, sőt nem hagyta ki a toronyugrást sem, amiben országos ifjúsági bajnok volt. Járt balettozni, Kutas Gizellánál pedig megtanult szteppelnini és táncolni.

Már apró gyermekkorától a színház, azon belül is az operett világában élt. Budapesten mégis a Széchenyi István Közgazdasági Technikumban érettségizett, mint mondta, azért, mert szülei – bár tudták, hogy tehetséges és színész szeretne lenni – elővigyázatosságból úgy rendezték, hogy szerezzen egy civil szakmát is.

1974-ben végezte el a Színház- és Filmművészeti Főiskola operett-musical szakát Vámos László osztályában, majd 1971–72 között a Szegei Nemzeti Színház, 1972-től napjainkig pedig a Fővárosi Operettszínház elismert tagja.

Vendégszereplései során bejárta az egész világot. Fellépett Németországban, az Egyesült Államokban, Kanadában, Izraelben, Olaszországban, Franciaországban, Svájcban, Ausztráliában, Japánban, és az operett műfajt mindenhol nagy lelkesedéssel fogadta a közönség.

Fiatal kollégája, Peller Károly színész így beszélt róla az Oszwald Marikát bemutató kisfilmben: „Nekem ő egy gyerekkori idolum. Néha, amikor mostanában együtt vagyunk a színpadon, belém hasít a gondolat, hogy Jézus, itt van mellettem Oszwald Marika! Ja, hogy mi kollégák vagyunk... Bizony, néha még előjön belőlem a rajongó gyerek.”

– 1960-ban kerültem fel Budapestre Debrecenből, tehát 8 éves voltam, és azóta is,



most már lassan 60 éve a hatodik kerületben élek. Ez az én falum, az én hazám. Én innen már sehova nem megyek – vallott életéről a népszerű színésznő, aki pályájáról így fogalmazott: Az én hivatásomban van nagyon sok fontos dolog van, elsősorban a tehetség, valamint a szorgalom, a kitartás, az alázat, a kritika elviselése, az empatikus képesség. Mindez szükséges, hogy szolgálni tudjam a közönséget a kollégáimat. Nagyon sok összetevője van ennek a dolognak, és mindez akkor lehet sikeres, ha ezek mind egy „gombócban” vannak.

TERÉZVÁROSÉRT KITÜNTETÉS

Szalai Zsolt

A száguldó riporterről túlzás nélkül elmondható, hogy a kerület egyik legismertebb és leginkább szeretett, ikonikus alakja.

Több mint negyven esztendő köti a kerülethez, első munkahelye és önálló otthona is Terézvárosban volt. Ez pedig nem a véletlen furra és kiszámíthatatlan összjátéka, ugyanis minden követ megmozgatott azért, hogy hajójának minden egyes horgonya ide kösse.

Egészen kicsiny gyermekként ejtette rabul a színház világa. Nem meglepő, hogy felnőttként ezen a területen helyezkedett el. A ranglétrát végigjárva a jegypénztárosságtól a színházigazgatásig jutott. Sok éven át a Ruttkai Éva színház díszlet- és jelmeztervezője, alapító főigazgatója volt. Értéktérmető színházi munkásságának elismeréseként 2000-ben Köztársasági Elnöki Aranyéremben részesült.

Szeretett színháza megszűnését követően útja a médiába vezetett, a Hatoscsatornához szegődött, ahol szakmai tudásának, szorgalmának, az emberek iránti szeretetből táplálkozó kiváló kapcsolatteremtő képességének

köszönhetően rövid idő alatt a kerület népszerű és ismert szereplője lett. Kivételesen jó ízlésről valló extravagáns öltözködését a terézvárosiak első pillanattól kezdve csodálják.

A Terézváros száguldó riportereként emlegetett művészember munkáját nem elvégzendő feladatként, hanem hivatásként végzi, terézvárosi lakosként lényegében huszonnégy órás üzemmódban van jelen és vesz részt a kerület életében. Soha semmit nem csinál fél szívvel.

A Hatoscsatorna Terézvárosi Magazinjának főszerkesztőjeként és a helyi híradó szerkesztő-riportereként nemcsak a városrész minden szegletét, de az itt élőket, a kerület óvodáiban, iskoláiban, egészségügyi, szociális valamint kulturális intézményeiben dolgozókat is ismeri.

Nem tud, de nem is akar úgy végigmenni a terézvárosi utcákon, hogy egy-egy közelgő eseményről, életük fordulópontjáról beszélve, a világ, az ország, a kerület aktuális történéseit véleményezve vagy csak az időjárásról, egészségi állapotról csevegve léptenyomon meg ne állítanak.



Elmondása szerint legjobban a gyerekekkel szeret riportot készíteni, minden alkalommal meglepődik, milyen fantasztikus, ahogyan ők látják a maguk és a felnőttek világát. Nem kisebb öröm számára az, hogy mindezt nagyon őszintén el is mondják.

Mint fogalmazott: éveitől függetlenül féltő gonddal őrzi mind mai napig a lakékban élő gyermeket, mint ahogyan azt a hitet is, hogy az emberek nagyszerű teremtmények, és a világ emberséggel, tisztességgel, aktív cselekvéssel szebbé és jobbá tehető.

TERÉZVÁROS MESTERE

Kiss László és ifj. Kiss László

A Hunyadi tér 3. belső udvarán avatatlan szemek előtt elrejtve negyedszázada üzemel egy szikvízkészítő és -palackozó családi vállalkozás. Manapság, amikor a szikvízkultusz aranykorát éljük, és két kezünkön meg tudjuk számolni a főváros megmaradt, ezzel foglalkozó műhelyeinek számát, érthető a terézvárosi Kiss Szóda Kft. hírneve, nagy forgalma és megbecsülése.

A cég 1994 óta van az ipartestület által ezüstkoszorúsnak minősített szódásmester, Kiss László kezében, amihez később a fia, ifj. Kiss László is csatlakozott. A mesterek elköteleződtek a szikvíz mint hungarikum mellett, amelynek előnye a palackos vízzel szemben, hogy az utolsó cseppig jól pezseg, nem veszítve semmit az erejéből.

Az eredeti üveg- és műanyag palackok visszaválthatók, cserélhetők, így a szikvízkészítés és -forgalmazás környezetvédő tevékenység is. A műhely a látogatókat a hét minden munkanapján személyesen is fogadja.

A vevőkör több száz vásárlóból áll, az ügyfelek között fellelhetők sörözők, borozók, szállodák, éttermek, cukrászdák, építkezések, gyárak, műhelyek, különböző cégek és magánszemélyek, de rendezvényekre és fesztiválokra is szállítanak, öregbítve a terézvárosi kézművesség hírnevét. Hagyományos technológia, tiszta környezet, a múlt örökségét a jelenben is éltető és működtető családi vállalkozás – ez a Hunyadi téri Kiss Szóda Kft.



– Ez a szakma személyes jellegű. Több száz vevőnek szállítunk, akiknek majdnem a fele magánember. Nagyon sok helyen kulcsot kapunk, ha nincsenek otthon, így személyes kapcsolat alakul ki közöttünk. Az alkalmazottainkat is barátként kezeljük. A szódások zárt közösséget alkotnak, így például nem ígérünk egymás árai alá – mondta el Kiss László.

– Édesapám annak idején 33 ügyféllel kezdte, ma már megközelelti a négyeszet a vevőink száma. A legtöbb vevőnk szájhagyomány útján jött – mesélte ifj. Kiss László, majd úgy folytatta: A mi szakmánkban a legfontosabb a vevők elégedettsége, a minőség és a pontosság. Amikor szóba kerül, büszkén vállalom, hogy szóda vagyok. A mottónk: a múlt öröksége a jelenben is él.

TERÉZVÁROS SPORTOLÓJA

Kölcsey Ferenc Gimnázium

Az intézmény kiemelkedő módon támogatja az élsportolók duális karrierjének építését, az utánpótlás-nevelést, az élsportolók és a tömegsportot végzők együttnevelését. A gimnázium hagyományosan humán beállítottságú, a nyelvoktatás mellett a sport terén sikeres.

A sporttehetségek tanulmányainak támogatása érdekében az intézmény 1985-ben elsőként indított évfolyamonként egy-egy élsportolói osztályt. Ötször nyerték el a Magyarország legjobb sportiskolája díjat, a 2015–2016-os tanévben pedig a Magyar Diáksport Szövetség eredményességi pontversenyén értek el első helyezést. Élsportolók eredményességét nagyszerűen tükrözi, hogy a Rio de Janeiro-i olimpián kilenc volt kölcséys képviselte hazánkat.

A 2007-ben kihirdetett sportiskolai kerettantervet a bevezetése óta alkalmazzák, mert úgy vélik, a kerettanterv a tudatos sportolóvá váláshoz segíti a tanulókat, és jó alapot teremt a testnevelés-érettséghez való felkészüléshez. Az iskolában 830-an tanulnak, közülük 350 diák-versenyengedélyes sportoló, 73-an válogatottak és Héraklész-kerettagok. A 2018–2019-es tanévben az iskola legeredményesebb diákjai Európa-bajnokságon, magyar bajnokságon, Országos Diákolimpián, az Európai Ifjúsági Olimpiai Fesztiválon, az Olimpiai Reménység Versenyén, világbajnokságon, Európa-kupán és világkupán vettek részt, ahol dobogós helyezést értek el, vagy a legjobbak között szerepeltek.



Vajda Zsuzsanna és Fazekas Csaba

Az intézmény speciális felvételi eljárást biztosít a sportosztályba jelentkezőknek, beszámítják a nyolcadikos diákok sporteredményeit. A Szakmák napja elnevezésű iskolai rendezvényükre meghívják olyan szakembereket, akik sporttal kapcsolatos karrierlehetőségeket mutatnak be. A gimnázium eseményein rendszeresen szerepelnek sportban sikeres volt diákjaik, mint Kapás Boglárka, Joó Abigél, Kovács Katalin, Juhász Roland, Kőbán Rita, Marosi Rita.

A sportiskolai programot Fazekas Csaba igazgató, Sulai Erika, Biró József és Bogdán Viktória igazgatóhelyettesek, Vajda Zsuzsanna, a testnevelés-munkaközösség vezetője, Angyal Péter, Antoni Balázs, Ferenczi Szilvia, Máté Ella, Molnár Barbara, Palkó Orsolya és Vozár Gábor testnevelőtanárok működtetik.

FROMM PÁL EMLÉKÉREM

Dr. Szabó Katalin

A Fromm Pál Emlékérem idei tulajdonosa dr. Szabó Katalin, a Terézvárosi Egészségügyi Szolgálat orvos igazgatója.



Dr. Szabó Katalin 1991-ben végzett a Semmelweis Orvostudományi Egyetemen általános orvosként. Ezt követően folyamatosan tanult, fejlesztette tudását. Először a klinikai laboratóriumi vizsgálatok szakorvosa lett, majd orvos közgazdász, végül egészségügyi menedzsmentszakértő képesítést szerzett.

Tizenhárom éve dolgozik a Terézvárosi Egészségügyi Szolgálatban (TESZ) laboratóriumvezetőként, majd 2012 óta orvos igazgatóként és minőségi vezetőként. Munkáját következetesen nagy szorgalommal végzi, nap mint nap örködik azon, hogy minden gördülékenyen működjön az intézményben.

Dr. Czermann Imre, a TESZ főigazgatója így beszélt róla: „Különleges személyiség. Ha egy szóval kéne jellemeznem, az az odafigyelés lenne. Abban az értelemben, hogy orvosként, emberként nagyon melegszívű, de olyan szempontból is, hogy nagyon szabálykövető. Az, hogy az terézvárosi egészségügyi szolgálatnál minden gördülékenyen működik, elsősorban az ő következetességének az eredménye. Nagyon fontos, hogy legyen egy ilyen ember egy egészségügyi szolgálatnál.”

Dr. Szabó Katalin a hivatásáról így fogalmazott: Az intenzív osztályon eltöltött évek adtak nekem tanúbizonyságot arról, hogy nekem ezen a pályán kell dolgozni. Ez egy belső sugallat volt, ami abból fakadt, hogy a kiszolgáltatott és bajba jutott embereken segíteni egy nagyon nagyszerű dolog. A mi hivatásunkban a legfontosabb az empátia, és ezt tanulni is lehet. Ez egy folyamat, amit naponta gyakorolnunk kell. Bizony vannak kudarcok is, nap mint nap szembesülünk olyan dolgokkal, ami miatt sokszor nem tudunk segíteni ez embereknek. Ezt is meg kell tanulnunk feldolgozni. Nekem az ad erőt és energiát, hogy naponta nagyon sok embernek tudunk segíteni.



122 terézvárosit vizsgáltak meg a TESZ orvosai

Fókuszban a légzési betegségek

A légzési betegségek szűrése volt a figyelem középpontjában az október 8-án megtartott egészségnapon.

Ezúttal a légzési megbetegedések szűrésével egészült ki az önkormányzat és a Terézvárosi Egészségügyi Szolgálat (TESZ) együttműködésével az Eötvös10-ben, október 8-án megtartott egészségnapon a már hagyományosnak nevezhető szív- és érrendszeri megbetegedések kockázati tényezőire összpontosító vizsgálat sorozat.

A fókuszvizsgálatról dr. Czermann Imre elmondta, azzal az asztmát és a bronchitist, valamint az obstruktív szűkülettel járó tüdőbetegségeket (COPD) tudják szűrni. Az utóbbi csoporthoz tartozó betegségek háttérében főként a dohányzás és az egészségtelen városi levegő áll.

Dr. Kis Sándor, a Tüdőszűrő és Gondozóintézet vezető főorvosa úgy nyilatkozott, időszerű a szűrés, ugyanis ilyenkor az asztmaszerű, szűkülettel járó tüdőbetegségek több problémát okoznak. Az egészségnap programjának összeállításakor a szokásos vizsgálati paneleket a kilégzési csúcsebesség mérésével, a légzési megbetegedések szűrésével egészítették ki. A vizsgálat során azt mérik, hogy egy adott korú, testsúlyú ember milyen sebességgel tudja kifújni a maximálisan beszívott levegőt.

Azok, akiknél a betegség gyanúja felmerült, már itt, az egészségnapon kérhettek egy időpontot a tüdőgondozóba, hogy ott tovább folytassák a vizsgálatukat és segítsenek a panaszaikon.

– A szűrőnap sikeres volt, előzetesen 93-an jelentkeztek be a programra, és összesen 122 főt vizsgáltak meg a kollégáim. Bejelentkezés nélkül 41 páciens fogadtunk. A légzési szűrésen részt vevők közül 13-an kaptak időpontot tüdőgyógyászati szakrendelésre. Masszázsszolgáltatást 38-an vették igénybe. Mindenki nagyon elégedetten távozott – összegezte az egészségnap tapasztalatait dr. Szabó Katalin, a TESZ orvos igazgatója.



A fókuszvizsgálat ezúttal a légzési betegségek kiszűrését célozta

1956 hőseire emlékeztünk

A forradalom és szabadságharc emléknapiján, október 23-án a Hunyadi téri 56-os emlékműnél helyezték el koszorúikat a pártok képviselői, a kerületi intézmények és a megemlékezők. Az ünnepségen beszédet mondott Hassay Zsófia előző és Soproni Tamás jelenlegi polgármester is.



A forradalom kitörésének napján kegyelmi állapot szállt országunkra. Sugárzó arcú egyetemisták és ifjúnok mentek a pesti utcára mintegy 200 ezren, hogy békés tanúságot tegyenek a szabadság, az igazság és a nemzet függetlensége mellett – mondta ünnepi beszédében Hassay Zsófia, majd úgy folytatta: az október 23-tól november 4-ig tartó tizenhárom nap letörölhetetlen módon rávéste Magyarországot a világtörténelmi albumok lapjaira. A magyarok fellázdáltak az önkény, az idegen társadalmi és gazdasági modell hazug kényszere ellen, majd hősiességükkel harcot folytattak a rájuk támadó idegen túlerővel szemben.

Terézváros mindvégig az események aktív színtere volt – emelte ki a korábbi polgármester, felidézve Gérecz Attila, Tóth Marika, Magyar Katalin, Érsek József és Székely Dezsőné hősiességét a szabadságharc idején.

Hassay Zsófia egy brit történésztől származó idézettel zárta megemlékező beszédét, aki a 80-as évek elején nagykövetségként szolgált Budapesten, és a következőképpen összegezte a forradalomról szerzett tapasztalatait: „1956-ban a magyaroknak újra kellett tanulniuk az

Jubileumi kiállítás az Eötvös10-ben

Az idén ünnepli fennállásának tizedik évfordulóját az Eötvös10 Közösségi és Kulturális Színtér. A kulturális intézmény vezetője, Bökönyi Anikó és munkatársai a jubileumra kiállítással készültek, amelynek október 1-jei megnyitóján részt vett Hassay Zsófia, Terézváros polgármestere és Simonffy Márta alpolgármestere is.

Azokkal a művészekkel ünnepelünk most, akik az elmúlt tíz évben kiállítottak az Eötvös10-ben – mondta köszöntőbeszédében Bökönyi Anikó, az Eötvös10-et üzemeltető Terézvárosi Kulturális Közhasznú Nonprofit Zrt. vezérigazgatója a felújított pincegalériában megrendezett kiállítás megnyitóján.

Az Eötvös10 mára egy népszerű, látogatott intézmény, amely színes programkínálatának, kedvező árú szolgáltatásainak és a kreatív csapatmunkának köszönhető. A



Bökönyi Anikó

sok-sok program mellett évente 14–26 kiállítást tekinthettek meg az érdeklődők az intézményben, a jubileumi ünnepség keretében nyílt meg az idei tizenötödik tárlat. Ezért 15 olyan művészt kértek fel az eseményre munkáik kiállításával, akiknek az elmúlt tíz év során volt már tárlata az intéz-



ményben, és valamilyen formában kötődnek Terézvároshoz: itt élnek vagy éltek, itt alkotnak vagy dolgoznak.

Boldog vagyok, hogy a kiállító művészek közül sokan a Magyar Képzőművészek és Iparművészek Szövetségének a tagjai – fogalmazott Simonffy Márta a megnyitón.

1849-es kemény leckét: a nyugat megtapsolhatja vágyukat a szabadság és a függetlenség iránt, de sohasem nyújt nekik valódi támogatást... A magyarok visszazerezték nemzeti önbecsülésüket és kivívták a nem kommunista világ tartós tiszteletét. 1956 beleégette Magyarországot a világ lelkiismeretébe.”

– A mai nap egy kettős évforduló. Nemcsak az 56-os forradalom évfordulóját ünnepeljük, hanem az 1989-ben ezen a napon kiáltott harmadik Magyar Köztársaság harmincadik évfordulóját is – kezdte ünnepi beszédét Soproni Tamás.

1956-ban olyan emberek fogtak össze, akik soha nem gondolták, hogy együtt fognak harcolni. Magyarországon – ellentétben sok más országgal – nem kell harcba állnunk, mi mégis sokszor háborút kreálunk magunk körül. Október 23. egyik üzenete az, hogy ne csináljunk fölöslegesen háborút az életünkben – hívta fel a figyelmet a polgármester.

Az ünnep másik üzenetét Soproni Tamás úgy fogalmazta meg: a mindennapok hősevív kell válnunk, hogy egy békés és fejlődő országot építsünk magunk köré.

A pártok képviselői, a terézvárosi intézmények és magánszemélyek főhajtással, koszorúk elhelyezésével tisztelegtek az 56-os hősök előtt a Hunyadi téri emlékműnél.



Az Eötvös10 csapatának munkájával kapcsolatban hozzátéve: kívánom, hogy ebben az irányban folytassák tevékenységüket.

Hassay Zsófia köszönetét fejezte ki Bökönyi Anikó és csapata munkájáért, amit – mint mondta – nemcsak a kultúráért, hanem a terézvárosiakért is tesznek.

Százötven éves az Erkel Ferenc Általános Iskola



Iskolatörténeti kiállítással kezdődött az Erkel Ferenc Általános Iskola jubileumi ünnepségsorozata, október 7-én. Az intézmény százötven esztendő múltját bemutató tárgyakból, iratokból, fotókból álló tárlatot Hassay Zsófia, Terézváros polgármestere nyitotta meg.

Horváthné Pálosi Katalin, az Erkel Ferenc Általános Iskola igazgatója különlegesnek nevezte a napot, amikor az intézményalapítás másfél évszázados rendezvénysorozatának nyitányán összegyűltek emlékezni.

A kezdetekről szólva elmondta: öt emberöltővel ezelőtt még nem a jelenlegi épületben kezdődött meg a tanítás az iskolában. Akkortájt akár ötven diák is járhatott egy osztályba, a tanulók heti óraszámja nem lehetett huszonnégynél kevesebb és minimum négy-hat tanár tanította őket. A legelső tanév harminchárom tanulóval indult el az akkor még Pestvárosi Nyilvános Polgári Fiúiskolának nevezett intézményben. Az iskola neve az évtizedek során többször változott, a magyar zenetörténet egyik legnagyobb alakja, Erkel Ferenc nevét 1987 óta viseli.

Az igazgató hangsúlyozta: szeretnének méltóképpen megemlékezni az iskola történetéről, az egész tanév több kiemelkedő programja erről a jeles évfordulóról szól majd.

Hassay Zsófia, miután köszöntötte az intézmény diákjait és tanárait, arról beszélt, milyen különleges dolog lehet a tanulók számára egy olyan patinás intézmény falai között nevelődni, mint amilyen ez. Kiemelte, az erkelesek eredmé-

nyeit dicséri, hogy közel fél évszázada, 1970 óta ez az intézmény adja a Magyar Állami Operaház gyermekkarát. Az Erkel Magnificat gyermekkórusa pedig sikert sikerre halmozva számos hazai és nemzetközi díjat, elismerést szerzett. A kiváló eredmények elérésében nagy szerepe van a jelenkor tehetséges és elkötelezett zenemestereinek, Gupcsó Gyöngyvér és Dományné Szebellédi Valéria karnagyoknak is.

Szólt arról is, hogy az elmúlt esztendőben sok erkeles növendéknek adhatta át a Terézváros kiváló diákja polgármesteri dicséretet és ítélt meg a képviselő-testület Terézváros ifjú tehetsége támogatást. Hangsúlyozta: az önkormányzat büszke a másfél évszázados múltja visszatekinthető Erkel Ferenc Általános Iskola létrejöttére és működésére, ez utóbbit az önkormányzat minden lehetséges eszközzel igyekszik segíteni.

Az ünnepi beszédeket rövid műsor követte. Szalóczy Pál Kazinczy-díjas rádió- és tévébemondó Grimm A brémai muzikusok meséjét és Örkény István egyik egyperces novelláját mondta el, az 5. b osztály furulyán két népdalt, az iskola kórusa pedig Kodály-bicíniumokat adott elő. Csatlakozva a kórushoz, a rendezvény közös énekléssel ért véget.

Az időseket köszöntötték a Benczúr Házban

Az idősek világnapja alkalmából rendeztek ünnepséget október 1-jén a Benczúr Házban.

Az ENSZ közgyűlése 1991-ben nyilvánította október 1-jét az idősek világnapjává. Ilyenkor szerette az országban különféle módon ünneplik a szépkorúakat, s nincs ez másként Terézvárosban sem.

Immár hagyomány, hogy az önkormányzat ezen a napon többféle módon is kedveskedik a kerületben élő nyugdíjasoknak. Az Eötvös10-ben ingyenes színházi előadást tekinthettek meg

szepember 30-án az előre bejelentkezők, míg az idősek klubja tagjait október 1-jén hívták a Benczúr Ház patinás falai közé.

Itt elsőként Schmolczné Havas Pálma, a Terézvárosi Gondozó Szolgálat vezetője köszöntötte a jelenlévőket, aki Király Melindának, a klub vezetőjének adta át a szót. Tőle tudtuk meg, hogy az idén az esemény sztárvendége Majsai Gábor, akit magyar Tom Jonesként ismer a nagydíjdemű.

Az önkormányzat képviselőiben Hassay Zsófia polgármester, valamint Simonffy Márta és Bundula Csaba alpolgármesterek köszöntötték a szépkorúakat.



Majsai Gábor

Megkezdődtek az ingyenes tanfolyamok

Terézváros lakói az idén ősszel is jelentkezhetnek az önkormányzat szervezésében induló ingyenes idegen nyelvi és számítástechnikai tanfolyamokra. Az ünnepélyes tanévnnyitóra a hagyományokhoz híven az E10-ben került sor, az ifjabb és idősebb diákokat pedig Hassay Zsófia polgármester köszöntötte, aki beszédében hangsúlyozta: elismerés illeti azokat, akikben felnőttkorban is él az az igény, hogy új ismereteket sajátítsanak el. Terézváros önkormányzata örömmel szolgálja ki a lakossági igényeket, biztosítja a tanulásához szükséges feltételeket, a tananyagot, a felkészült, kiváló pedagógusokat.

A számokról szólva elmondta, az elmúlt öt esztendőben több mint ezren tanulhattak az önkormányzat segítségével.

A köszöntőt követően a Játékvár Óvodába járó apróságok zenés, táncos műsorral lepték meg az őszi szemeszter résztvevőit.

Ingyenes állatkerti látogatás az állatok világnapján

Az állatok világnapja kapcsán ingyenes állatkerti sétára invitálta az önkormányzat október 12-én a kerületieket.



Verőfényes őszi napsütésben gyülekeztek a hatodik kerületiek szombaton reggel a Fővárosi Állat- és Növénykert elefántházi kapujánál. Kilenc órától fogadták itt a vendégeket, akik lakcímkártyájuk felmutatása után díjmentesen léphettek be a parkba, sőt az önkormányzat munkatársai még kis elemzősiával, üdítővel és egy szép könyvvel is kedveskedtek az érkezőknek.

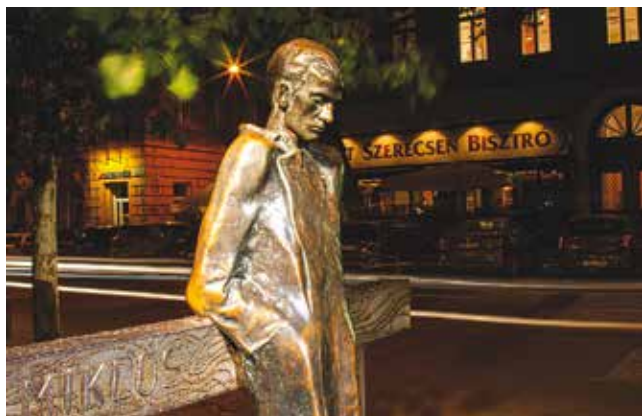
Hassay Zsófia polgármester a kapuban fogadta az állatok világnapja alkalmából megrendezett program résztvevőit. Jöttek kicsik és nagyok, sok gyermek, sok család, de az idősebb korosztály képviselői is örömmel fogadták a meghívást.

Terézváros önkormányzata az idén tavasszal, a madarak és fák napja alkalmából fogadta örökbe a Cuki névre hallgató Derby-kengurut. Mint ismeretes, a budapesti állatkert hagyományteremtő módon, több mint 20 évvel ezelőtt indította el örökbefogadási programját. Természetesen az állatkák nem vihetők haza, az örökbefogadók adománnyal támogathatják a veszélyeztetett fajok képviselőit, amit oklevél is tanúsít.

Az állatok világnapjának gondolata Firenzében, egy 1931-ben tartott környezetvédelmi konferencia keretén belül merült fel először. Az október 4-e pedig azért lett a kiválasztott nap, mert ez Assisi Szent Ferenc halálának napja, egyúttal emléknapja is. Ez a nap tisztelgés az állatok védőszentje, Assisi Szent Ferenc előtt, aki már a 13. század elején azt hirdette, hogy mindent szeretnünk kell, ami körülvesz minket, legyen az élő vagy élettelen.

FOTÓPÁLYÁZAT A TERÉZVÁROS MAGAZINBAN

A HÓNAP FOTÓJA



Jakab Ingrid A magányos Radnóti című képe.

A pályázat havi nyertese vásárlási utalványt kap, amelyet postai úton juttatunk el neki.

Konferencia a drámapedagógiáról

Szemléletformálás és networképítés a művészetpedagógia eszközeivel címmel rendeztek fővárosi szintű szakmai konferenciát október 9-én, az Eötvös10-ben.

A programon megjelenteket a főszerző, Mattyasovszky Zsófia köszöntötte először, majd Simonffy Márta alpolgármester nyitotta meg a konferenciát. Mint mondta, ő maga művészként éli meg mindazt, amit a szakemberek ezen a konferencián elemeznek.

– Köszönet illeti Mattyasovszky Zsófiát, aki évek óta nagy szeretettel és odaadással szervezi ezeket a szakmai fórumokat. Jó látni, hogy a pedagógusok a művészet minden ágát felhasználják fejlesztőmunkájuk során, különböző szempontból vizsgálják az ember lelkét és igyekeznek mindenkinek személyre szóló segítséget adni – méltatta a szakemberek munkáját a korábbi alpolgármester.

Asztalos Zsolt, a Magyar Speciális Művészeti Egyesület elnöke arra emlékeztetett, hogy ez már a tizenötödik alkalom, amikor a fővárosban ilyen körben gyűlnek össze a pedagógusok és a szociális szférában dolgozók, hogy ismereteiket a legjobb előadók segítségével gyarapítsák.

Az idei konferencián a drámapedagógia került a fókuszba. Elsőként Körömi Gábor játévezetési ismeretekről tartott előadást, majd workshopokban folytatták a munkát a résztvevők. Ezeket Tölgyessy Zsuzsa, Mattyasovszky Zsófia és Körömi Gábor vezették a foglalkozásokat.

Az Eötvös10 második emeletén az eseményhez kapcsolódóan kiállítás és árubemutató is volt a terézvárosi intézmények közreműködésével.

Zárókoncert a Hunyadi téren

Az idei TÉR/ZENE – ZENE/TÉR sorozat utolsó koncertjén Balássy Betty és Varga Feri szórakoztatta a közönséget.

Nehezen indult a koncert, úgy tűnt, hogy a hideg időjárás és az eső távol tartja a program kedvelőit. De ahogy felcsendültek a népszerű zenészpár közkedvelt dalai, a tér minden irányából megérkeztek a nézők. Legismertebb dalukat, az Egy bolond százat csinál címűt már a közönség is a zenészekkel együtt énekelte. Sőt, a jelenlévő gyerekek kedvéért a meselemezükről is előadtak néhány dalt, a legbátrabbak pedig a színpadon táncoltak a művészekkel együtt.



Balássy Betty és Varga Feri

Meglepetések a Művészetek Sugárútján

A művészetek uralták az Andrássy utat október 4-től egészen 6-ig, amikor is képzőművészeti és zenei csemegék közül válogathattunk a Bajcsy-Zsilinszky úttól egészen a Kodály köröndig.

Október 4-én délután az ötletgazda Simonffy Márta alpolgármester és Hassay Zsófia polgármester nyitotta meg ünnepélyesen az első alkalommal megrendezett Művészetek Sugárútja programsorozatát.

Mint megtudtuk, a Magyar Képzőművészek és Iparművészek Szövetsége „szabadtéri utcátárlatot” rendez az Andrássy út mindkét oldalán, a Bajcsy-Zsilinszky úttól az Oktogonon át egészen a Kodály köröndig. Ennek célja a magyar kortárs művészet sokszínűségének bemutatása, megismertetése. Az arra sétálók három napon át találkozhattak a művészet különböző formáival, megcsodálhatták az óriási ruhaszobrokat, hétköznapi tárgyak felnagyított plasztikáit és nyomatokat a promenádri részen. Ezenkívül meglepetésflashmobok, artisták, pantomimművészek és különböző zenei előadások kísérték a háromnapos rendezvényt, amelyet a Kodály köröndön zártak október 6-án 17 órakor egy különleges kórustalálkozóval. A Budapesti Filharmóniai Társa-



ság szervezésében rangos művészek adtak rövid koncerteket a Liszt Ferenc téren, de több helyszínen látványos produkciókkal tarkítva is felcsendült a muzsikaszó a hétfvégén az Andrássy úton.

A Művészetek Sugárútja elnevezéssel megrendezett kiállítás és zenei eseménysor lényeges eleme, hogy a tárlat miatt az utca nem volt lezárva sem a gyalogos-, sem az autóforgalom elől. Aki arra sétált, azzal szembe-sülhetett, hogy a művészet, a formatervezés, a képzőművészet, a zene fontos és maradó érték mindannyiunk számára.

Érdeemes volt ezen a hétfvégén többször is ellátogatni az Andrássy út felé, itt ugyanis lépten-nyomon érdekes és értékes kulturális élmények várták a művészetek iránt fogékony közönséget.

A TERMÉSZETVÉDŐK TURISTAEGYESÜLETÉNEK PROGRAMJAI

November 2., szombat: Budai-hegység (Magaskői kőfejtő). Találkozás: 10 órakor a Széll Kálmán téren az óra alatt. Túravezető: Véső Tamás (+36 30 446 66-75).

November 9., szombat: Tata. Vadludak és múzeum. Találkozás: 10 órakor a Déli pályaudvar jegypénztárainál Tatáig előre megváltott jeggyel. Túravezető: Rimán Erika (+36 20 505 76-61).

November 16., szombat: Budai-hegység, Jágitanösvény. Találkozás: 8.45-kor az Árpád-hídi Volán-pályaudvaron, Pilisszentiván Szabadság út 126. megállóig előre megváltott jeggyel. Túravezető: Máténé László Zsuzsa (+36 20 465 00-75).

December 1., vasárnap: Budai-hegység. Találkozás: 10 órakor a Széll Kálmán téren a metró kijáratnál. Túravezető: Rimán Erika (+36 20 505 76-61).

Fogadóóráinkra szeretettel várjuk a kedves érdeklődőket november 13-án és 27-én, szerdán, 16 és 17 óra között az Eötvös u. 10. sz. alatt, a 415-ös teremben, ahol további programjainkról is felvilágosítást tudunk adni. Telefon: +36 30 383 57-63, az esti órákban.

Gálaműsor és díjeső a magyar operett napján

Október 24-ét 2002-ben, Kálmán Imre születésének 120. évfordulóján nyilvánították a magyar operett napjává. A dátum különlegessége, hogy 71 évvel ezelőtt ugyanezen a napon hunyt el a műfaj másik nagy zeneszerzője, Lehár Ferenc. A Budapesti Operettszínház idén tizennyolcadik alkalommal ünnepelte az operett műfaját, és adta át elismeréseit a kimagasló teljesítményt nyújtó művészeinek.



A Te rongyos élet címet viselő gálaest nyitányként felcsendült Lehár Ferenc valcerje a színház zenekarának előadásában, Pfeiffer Gyula vezényletével. A színpadon egymást követték a legismertebb operettszlágerek a teátrum kiváló művészeinek előadásában. Kálmán Imre és Lehár Ferenc szerzeményei mellett Ábrahám Pál, Franz Grothe, Huszka Jenő, Jacques Offenbach, Kacsóh Pongrác, Karl Millöcker és Zerkovitz Béla duettjeit és áriáit hallgathatta a közönség. Az est során színpadra lépett Bojtos Luca, Dancs Annamari, Dénes Viktor, Erdős Attila, Fischl Mónika, Fonyó Barbara, Homonnay Zsolt, Kalocsai Zsuzsa, Kiss Diána, Laki Péter, Lukács Anita, Szendy Szilvi és Vadász Zsolt.

Természetesen az idei gála sem maradhatott díjak nélkül. A színház főigazgatója, Kiss-B. Atilla adta át a Budapesti Operettszínház elismeréseit. Az Évad Legígéretesebb Ifjú Művészenek járó vándordíjat, a Marsallbotot ezúttal Széles Flóra kapta. A fiatal művész az idén végzett a Színművészeti Egyetemen, ezt követően csatlakozott hivatalosan a Budapesti Operettszínház társulatához. Ennek ellenére korábban is láthattuk már az Operettszínház színpadán, megformálta többek között Julie-t a Carouselból, Belle karakterét A Szépség és a Szörnyetegből, hamarosan pedig Stáziként köszöntheti őt a közönség a Csárdáskirálynőben. Az Évad Musicalsztáriját Szász Péter lett, a király cím-

szerepében, valamint a Carousel című musical Liliomának karakterében láthatott a nagyközönség. Az Évad Operettsztáriját elismerést Bordás Barbara kapta, aki 2010 óta tagja a társulatnak. A színház egyik vezető primadonnája operettekben és musicalekben egyaránt játszik, emellett operaáriákat is több alkalommal hallhattunk tőle.

A gálaesten adták át a Musica Hungarica Kiadó díjait is, amelyeket az intézmény alapítója, Éliás Tibor énekművésztől vettek át a kitüntetettek. A kiadó Életműdíját az idén Foczmán István, Nagydíját Galambos Erzsébet kapta. A művésznőt Felföldi Anikó is köszöntötte a színpadon a MASZK Országos Színészegyesület nevében. 5G

Trainspotting és Egy csók és más semmi

Két napon belül két bemutató volt a Thália Színházban: október 11-én a Trainspotting, másnap pedig az Egy csók és más semmi. A színház ezzel a két darabbal minimum két korosztályt célzott meg.

Irvine Welsh azonos című regénye alapján a Trainspottingot Harry Gibson írta színpadra. A kultikus regényből kultikus film készült 1996-ban, most meg színdarab. Barátok lehetnének, de a drogfüggő fiatalok nem törődnek senki mással és semmit nem mondanak senkinek sem-

miről. Lövik magukat, hogy úgy érezzék, halhatatlanok. Mark Renton idegen ágyban tér magához, azt sem tudja, milyen bolygón van egyáltalán, és nehezen érti, miért kéne az életet választania. Négy színész tizenkét pokoli és sokszor mégis meghatóan humoros szerepben. Az előadás rendezője Horváth Csaba, játsszák: Bán Bálint, Mózes András, Szabó Erika és Szabó Győző.

Szolidabb és kedvesebb téma Eisemann Mihály-Halász Imre-Békeffi István Egy csók és más semmi zenés darabja. A történet egy ügyvédi irodában kezdődik, központi figurája a sztárügyvéd, dr. Sáfrány (Vida Péter), akinek egyéb ügyei mellett válóperes kuncsaftjai is megsokasodtak. Mindenkinek valamilyen titka, szeretője vagy egy jó kis pletykája van. Sáfrány

mindenhez ért, amiben szerelem van, ahhoz főleg, amiben pénz is van. A szerelmesek, sajnos, nemigen értenek egyikhez sem. Például: meddig érdemes várni egy házasságban a nászéjszakára? Hányszor találkozunk véletlenül, hogy biztos legyen: ez a végzet? És milyen bonyodalmat tud megoldani az ember, aki még balesetnek is alkalmatlan? A szerzőt annyira elragadta a fantáziája, hogy törvényszéki aktákban keresett sztorit egy zenés komédiához. Csodálatos színpadi és filmsiker lett belőle. Akik pedig először hallják Eisemann zenéjét, biztosak lehetnek benne, hamar megszeretik a darab slágereit.

A romantikus, zenés vígjáték szereplői: Mentés Júlia Virginia, Zayzon Zsolt, Vida Péter, Molnár Piroska, Hevesi László, Mórocz Adrienn, Tamási Zoltán, Nagy Viktor, Gubás Gabi, Hunyadkúrti István, Udvarias Anna, Tóth Eszter. Zenei vezető: Dinyés Dániel, rendező: Juronics Tamás.

(TEMESI)

Szabó Győző



Szepesi Attila

Elmúlás és feltámadás

A természetközeli ember nem lineáris, hanem ciklikus időben él. Évszakok örvénylésében. Körnek látja az esztendőt, amelynek adott időszakai újra meg újra visszatérnek. A civilizált, lineáris időben élő lélek is tisztában van persze az évszakok megújuló természetével, de az nem hat rá olyan elemi erővel, mint a tradicionális emberre. Tudja, de nem éli át a régiék módján, akik számára minden megújuló napnak színe és íze van, emléke és hangulata. Kitüntetett pontjai emléknapiak, melyeken a természet mindig valami újat produkál, valami régi-újat – megisméltódót, de váratlant is. Regulák kötődnek hozzá, hiedelmek és szokások. A ciklikus idő jeles pontjai ünnepek, melyek megállásra, erőgyűjtésre és visszatekintésre készítetnek. Örök rendjükkel tagolják az időt, és az érzékeny lelket valamiképp megajándékozzák – ha csak egy röpke pilanatra is – az örökkévalóság élményével.

Az örvénylő évszakok tudnak komorak, sőt pusztítók lenni, de bőkezűek is. Aki kiszakadt belőlük, inkább a komor arcukat ismeri. Aki bennük él, velük összeforrva, gyakrabban megpillanthatja derűsebbik arcukat is.

Megbecsült és sokak által űzött foglalatosság volt valaha a természet kínálta kincsek összegyűjtése. Az idő és a tér egy-egy távoli, értetlen bugyrában tán még ma is az. A néprajz kutatói szívesen gyűjtik össze egy-egy kisebb-nagyobb tájegység erdőn-mezőn barangoló embereinek, gyűjtögetőinek szokásait, ezeket a sokszor szinte már feledésbe merült, korábban nemzedékről nemzedékre szálló ismereteket.

A Bükk-vidéken a természet kínálta alkalmi kincsek összeszedése elsősorban az asszonyok feladata volt, természetesen nem a tehetősebbeké. A gyűjtögetés az erdei vegetáció éves rendjéhez igazodott. Gombák, vadon termő gyümölcsök, szamóca, som, kökény, galagonya, mogyoró, vadalma, málna került a vászonzsákba vagy kosárba. Gyógynövények: sóska, pemetefű, tályogyökér, nadragulya, akácvirág, apróbojtorján, hársvirág, székfű, tisztes- meg ezerjófű. A bükkszentlászlói asszonyok piacra vitték a hóvirágot, az ibolyát, a tavaszi kankalint és a gyöngyvirágot. A Veszprém megyei kislelőben, Pulán, a férfinép mestere volt a vadfogásnak, a hurkolásnak és rákászatnak, de a méhészetnek meg a halászatnak is. A falut átszelő Eger-patakból fogták a rákot. Néha pusztá kézzel, de „rákráccsal” is, ami egy kör alakúra hajlított faágra szerelt hálóból és a csaliként reá helyezett döglött békából állt. Ugyaninnen szedték össze a piócákat. A módszer egyszerű volt: a „piócavadász” belábt a tóba, aztán összeszedte a lábára tapadó „vízi férgeseket”, amelyeket aztán a magas vérnyomásban és krónikus fejfájásban szenvedők nyakába vagy forgóira helyeztek. Gömöri természetadta különlegesség a nyírvíz, a szed- és kökénybor, a sompálinka meg a fenyőméz. A zirciek mesterei voltak a taplófeldolgozásnak. A Túr mentén élők négyágú szigonnyal vadászták a halat. Éjszaka, csónakon indultak portyára. Egyikük evezett, másikuk fáklyával világított, a harmadik pedig, a szigonys, állva leste a sekélyebb vízben mozdulatlanul dermedt halat.

Az idők múlásával elfogytak a zabolátlan vadzvízek és velük az öreg halászok is. Búcsút mondtunk a régi mesterségek tudóinak, csikászoknak, pákászoknak és társaiknak, hogy a ciklikus időben új mesterségeknek adják át a helyüket.

Búcsú a fegyverektől

Háborús regény? Szerelmes regény? Romantikus limonádé? Hősregény? Férfiregény? Macsóregény? A szenvedés könyve? A helytállásé? A férfibarátságé? Modern Rómeó és Júlia? Modern Trisztán és Izolda? A rejtett homoszexualitás könyve? Mondták, írták, titulálták már mindennek.

Bősz kritikusok bebizonyították, hogy a könyv nem más, mint a halakat és orrszarvúkat kedvtelésből gyilkoló, nőket lenéző, fegyvermániás amerikai kalandor álságos és lila fércműve. A háború, a részeg handabandázás, az értelmetlen vérontás apoteózisa.

Más kritikusok viszont az örök emberi harcról, elkerülhetetlen küzdelmekről, férfi becsületkódexről és katarziszról ömlengenek. Tisztesség, keménység, önfeláldozás.

Azt mondják, Hemingway műveit általában a férfiak szeretik, mert férfiakról szól, a nők inkább kellékek. Tárgyak. Akkor is, ha néha éppen eme szép tárgyak körül bonyolódik a cselekmény. A fércselekmény.

Azt is mondják, hogy Hemingway két nagy művet alkotott. Az egyik az írói produktuma, a másik az élettörténete, melyet éppoly tudatosan szerkesztett, mint a munkáit. Igen, jól értik: a valóságot olykor letagadta, a valótlan igaznak állította.

Na de hát nem mindannyian ilyenek vagyunk?

Nem tudok, nem is akarok igazságot tenni. Talán nem is érdekel. Bérgyilkosok. Indián tábor. A Nagy Készítívű folyón. Fiesta. Aki ezeket írta, és ha semmi többet nem írt volna, az nagy író. Így hát hadd idézzem a Moly egyik (Chöpp fedőnevű) értékelőjét: „A végét palacsintasütés közben olvastam el, és belesírtam a palacsintatésztaiba.”

SZMGY



ERNEST HEMINGWAY
BÚCSÚ A FEGYVEREKTŐL
EURÓPA, 1958
(SOK MÁS KIADÁSA LÉTEZIK)
305 OLDAL
ANTIKVÁRÁR

Lovag utca, 1973

FOTÓ: FORTÉPAN



Búcsú

Szent helyre történő zarándoklat. Bűnbocsánat. Falusi sokadalom mutatóanyagokkal, körhintával, tiritarka csecsebecséket kínáló sátoras árusokkal, lacikonyhákkal. Az elválást megelőző, elhúzódó vagy gyors, olykor ünnepléses, gyakran fájdalmas szertartás. Mi most az utóbbira gondolunk.

Búcsúcsók, búcsúkönny, búcsúfellépés, búcsúest, búcsúvacsora, búcsúlátogatás.

Búcsút mond, aztán búcsút int.

Búcsúpohár az, amikor a baráti kompánia a tisztelt vagy szeretett távozó köszöntésére emeli és üríti poharát. „Igyuk meg a búcsúpoharat!”

Búcsúszó. Ami nélkül nincs elválás. Vagy ha van, akkor a szótlanság az, ami magáért beszél.

Ha valaki búcsú nélkül távozik, akkor haragos vagy sértett, ezzel is kifejezésre juttatja megvetését, megbántottságát. Vagy ép-



pen az ellenkezője: a fájdalom idejét kívánja a lehető legrövidebbre kurtítani.

Ha szeretett halottunktól búcsúzunk, utolsó istenhozzádot mondunk.

Búcsúzik a lebukó nap, a sárgult falevél. Búcsúznak a fecskék, a gólyák. Búcsúzik a szerelem. Búcsúzik a nyár.

A fiatalságunktól is búcsúzunk, ahogy földi javainktól.

Ha búcsúzkodunk, akkor talán el sem megyünk, csak egyfolytában távozni készülünk. Húzzuk, halasztjuk, körülményeskedünk. Búcsúztatóink talán már alig várják, hogy végre kívül legyünk a kapun.

Búcsúzunk, ha nyaralni indulunk.

Búcsúzunk, ha hadba vonulunk.

Búcsúzunk a szülői háztól, az alma matertől, az öreg kutyától, a vén diófától (Janus a mandulafától), a boldog békeidőktől, kontinensektől és az évek századától.

Búcsúzunk élettől, jókedvtől, rosszkedvtől, szegénységtől, gazdagságtól. Búcsúzunk szégyenletes bűneinktől, terhes múltunktól. De vajon valóban ilyen egy-



Élvezkednek, fürdenek a búcsú, az elszakadás rettenetes fájdalmában. Kipróbált, rezignált párok kerülnek, kurtúra fogják, nem húzzák-nyújtják a búcsút. Azt élvezik, hogy nem élvezik.

erkölcsű, halotti búcsújában a kántor akkor is megadja a módját, búcsúztatójában hosszan szavalja majd erényeit.

Mikszáth Kálmán:

„A hintó elrobog, de a búcsúszavak itt maradnak.”

Tompa Mihály:

„Hogy kínos lett volna búcsúznod, elhiszem!”

Kosztolányi Dezső:

„Az előcsarnok fényárban úszott,
a házigazda a lépcsőn búcsúzott.”

Petőfi Sándor:

„Kínok égtek a szülőkebelben,
Hogy bucsúmnak csókját ráleheltem.”

Reményik Sándor:

„Mondom néktek:
mi mindig búcsúzunk.”

Babits Mihály:

„Idegesen nyitunk száz fiókot.
Bucsuizzal izgatnak a csókok.”

Kosztolányi Dezső:

„Ó fojts meg, ölj meg, semmisíts meg...
Ez a búcsúzás éjszakája.”

Juhász Gyula:

„Talán nem is kell még búcsúzni se?
Hisz észre sem vett engem senkise.”

Dsida Jenő:

„Tavaszi rózsa, megtanultam tőled,
Hogy nem búcsúzunk senkitől
És semmitől és sohasem örökre!”



szerű? Valóban búcsúzhatunk? Vagy csak szeretnénk mindezeknek búcsút mondani?

A szerelmesek naponta többször is hosszan, érzelmesen búcsúzkodnak egymástól, akkor is, ha egyikük cigarettaért ugrik le a sarki dohányboltba.

Krúdy szép hölgyei búcsúcsókra nyújtják kesztyűs kacsóikat.

Búcsúztatják a menyasszonyt, legénybúcsúban a legényt.

Ha az elhunyt rongy ember volt, parádésan gonosz, fősvény, cudar és feslett



FÖZZÜNK EGYÜTT...

sütőtökből

III. Gergely pápa a 8. században indította útjára mindenszentek ünnepét amelyet november első napján ünneplünk. A pápa kiállt azért, hogy a vértanúk mellett a kereszténység elismerése után szentté avatottakról is emlékezzenek meg, így mindenszentek napja mindazon megdicsőült lelkek ünnepe, akikről nagy számuk miatt külön-külön nem emlékezik meg a kalendárium.

Hazánkban a halottak napja nem vidám ünnep, ilyenkor keresztek fel halottainkat a temetőben, rójuk le a kegyeletüket. Emiatt az amerikai halloween nem honosult meg nálunk, de egyre többen készítenek töklámpást, díszítik a lakásukat vagy rendeznek partikat. Ilyenkor többnyire tökből készült ételek kerülnek az asztalra.

A sütőtök az indiánok kedvelt eledele volt. Jótékony élettani hatásait hosszan sorolhatjuk: megfázásos betegségek hatékony elenszere, erősíti az immunrendszert, rákmegelőző hatású. Ajánlják szív- és keringési zavarok ellen, kiváló hashajtó, vízajtó és bél-tisztító, meggátolja a szervezet túlsavasodását és gyulladáscsökkentő hatása sem elhanyagolható. Allergia és bőrpanaszok ellen, pattanásos bőrre kifejezetten ajánlott. A sütőtök magja is nagyon egészséges, állítólag még a köszvényt is csökkenti. A narancssárga színe árulkodik a sok béta-karotinról, ami a szervezetünkben A-vitaminná alakul. Ezenkívül kiváló C- és E-vitamin-forrás. Magas vastartalma miatt nőknek különösen ajánlható. A sütőtökben rendkívül kedvező a nátrium és a kálium aránya. Míg a zöldség húsa magas szénhidrát-tartalmú, addig magja fehérjében és esszenciális zsírsavakban gazdag, E-, B1- és B2-vitamin-forrás, sok magnéziumot, káliumot tartalmaz.

Töklevés

Hozzávalók: 1 nagy tök, 1 fej vöröshagyma, 1 egész gyömbér, 4 evőkanál olaj, 2 evőkanál cukor, 0,5 l erőleves, 3,5 dl narancslé, 2 dl tejszín, currypor, só, őrölt bors, szerecsendió, kevés vágott petrezselyem.

Elkészítése: A tök tetejét levágjuk, a magját és a rostját eltávolítjuk, a húsát kivájjuk, feldaraboljuk, a tököt pedig sütőbe helyezük és megpirítjuk. A hagymát megtisztítjuk és kockára vágjuk, a gyömbért meghámozzuk, majd apróra szeljük. Egy edényben felforrósítjuk az olajat, megdinsz-teljük benne a tökhúst, a hagymát, a fokhagymát, valamint a cukrot. Az elegyet állandó kevergetés mellett felöntjük az erőlevessel, és fedő alatt puhára pároljuk. Az elkészült levest turmixoljuk, hozzáadjuk a narancslevet és a tejszínt, végül még egyszer összeforraljuk, sózzuk, borssal, curryvel és szerecsendióval ízesítjük. Extra tipp: a forró levest tálalás előtt a tökbe merjük, apróra vágott petrezselyemmel díszítjük.

Sütőtökös rizottó

Hozzávalók: 1 kg sütőtök meghámozva, kimagozva, kockára vágva, 2 evőkanál olívaolaj, 5 dkg tökmag, 1 fej vöröshagyma finomra vágva, 1 gerezd fokhagyma finomra vágva, 4 dkg vaj, 30 dkg rizottórizs, 1,5 dl száraz fehérbor, 1,2 liter zöldségleves-alaplé, 10 dkg feta sajt összemorzsolva a tálaláshoz, kis csokor petrezselyem felaprítva.

Elkészítése: Melegítsük elő a sütőt (villany: 200 fok, légkeveréses: 180 fok, gázsütő: 6-os fokozat). A sütőtököt for-gassuk meg az olajban, terítsük szét egy tepsiben és kb. 25-30 perc alatt süssük meg. A sütési idő vége előtt öt perccel sózzuk meg a tököt és szórjuk mellé a tepsibe a tökmagot is, hogy megpiruljon. Ha megsült a tök, a felét pürésítsük, a másik felét hagyjuk a sütőben, hogy ne hűljön ki. Egy edényben a vajon pirítsuk meg a hagymát, adjuk hozzá a fokhagy-mát, egy perc múlva a rizst is. Kevergetve pirítsuk, amíg a rizs kiféhéredik, lesz benne néhány kissé pirultabb szem és öntsük fel a borral. Kevergetve főzzük tovább. Ha a bor el-párolgott, adjunk hozzá egy-egy merőkanál alaplé. Mire az alaplé elfogy, a rizottó krémes állagú lesz. Keverjük hozzá a sütőtökpürét, kóstoljuk meg, ha szükséges, ízesítsük sóval. Szedjük mélytányérokba, a melegen tartott sütőtökkockák-kal, az összemorzolt fetával és petrezselyemmel, tökmaggal meghintve tálaljuk.

Sütőtökös piskótarolád

Hozzávalók: 6 tojás, 6 ek. cukor, 1 cs. vaníliás cukor, 1 citrom reszelt héja, 3 ek. sütőtök, 1 kk. sütőpor, 6 ek. liszt, narancslekvár, fél dl narancslikőr, porcukor a tálaláshoz.

Elkészítése: A tojásokat kettéválasztjuk, majd a sárgákat a cukorral, a vaníliás cukorral féhéredésig keverjük, és hozzáadjuk a reszelt citromhéját, valamint a meghámozott, finomra reszelt sütőtököt. Fakanállal elkeverjük, majd rászórjuk a sütőporral elkevert lisztet, és a kevés cukorral keményre felvert tojásfehérjehabbal lazítjuk. Sütőpapírral bélelt tepsibe elsimítjuk. 170 fokon sütjük. Amikor elkészült, lehúzzuk róla a papírt, és konyharuhával feltekerjük. Ha kihűlt, óvatosan kitekerjük. Megkenjük a narancslikőrrel elkevert narancslekvárral és visszagöngyöljük. Tálaláskor porcukorral megszózzuk.

Meditáció a mindennapokban

Amíg gyerekek vagyunk, mind meditálunk, ám nem is tudunk róla, mert nem tudatosság vezérel bennünket, hiszen az öntudatlan pillanatok maguktól jönnek. Ezt a képességet sajnós „kinőjük” mire felnőttek leszünk, ezért ilyenkor újra kell, de legalábbis érdemes tanulni. A meditáció rendszeres gyakorlása segít egyensúlyba hozni a testi-lelki egészségünket, és képes kiragadni a rohanó hétköznapiok feszültségéből.

A meditációhoz nem kell spirituális gondolkodásmód vagy nyakba tekert láb, ahogyan erről egy kép sokunk fejében él. Idő kell, amit csak erre szánunk, amikor képesek vagyunk kikapcsolni a külvilágot, hogy csak magunkra koncentráljunk.

A modern technikai és társadalmi vívmányok ellenére (vagy éppen miattuk) az emberiség szinte folyamatosan feszült és nyugtalan. Többnyire a gondolataink uralnak bennünket és nem mi a gondolatainkat. A mentális tevékenységeink tudatos irányításával, a meditációval tudunk ezen változtatni. A meditáció rendszerint olyan lelkiállapotra utal, amikor a testet tudatosan ellazítjuk, és szellemünket átengedjük a nyugalomnak és a belsőnkre való koncentrációnak. A cél a lelki béke, a megnyugvás keresése. Ilyenkor sikerül a környezetből kikapcsolódnunk, úgyhogy pszichológiai szempontból az élményt akár megváltozott tudati állapotnak is lehetne nevezni. Számos nagy valószínűségben gyakorolnak rituális meditációt,

míg az előbbi meditáció nem jelent szükségképpen vallásos tevékenységet. A meditáció jelenlét. Megszűnik minden, az Itt és Most van. Nem csupán egy dologra koncentrálnak az ember, mert a meditáció során szemlélődünk. Mindezt érzékelünk.

Azzal, hogy egy időre félretesszük a gondolatainkat olyan nyugalmat tapasztalhatunk, amiről korábban álmodni sem mertünk. A rendszeres meditálás több pozitív változást is hozhat a mindennapjainkba, hiszen a csökkenthető velea stressz, de még a fájdalom is. Kísérletekkel bizonyították, hogy meditatív állapotban – illetve közvetlenül utána – az agy fájdalomközpontja fájdalom hatására jóval alacsonyabb aktivitást mutat, szemben azokkal, akik nem gyakorolták az elmélyülés technikáját.

De miért is érdemes meditálni? Mert megszünteti a feleslegesen cipelt lelki okokat, amelyekből a betegségek is táplálkoznak. (A testi betegségek 70 százaléka pszichoszomatikus eredetű, az



az az elme működéséből fakad.) A meditáció feloldja azt a blokkot bennünk, amely felelős a boldogtalanság érzéséért. Megteremthető általa a harmónia, a kiegyensúlyozottság, a belső béke. Növeli a tudatosságot, segít az alvásproblémák kezelésében. A rendszeres meditálással egészségesebbé is válhatunk, és nemcsak a testünk, hanem az elménk is megfiatalodik. Tapasztalatok és kutatások kimutatták, hogy a rendszeresen meditáló emberek sokkal nyugodtabbak, boldogabbak, sokkal jobb hatásfokkal kezelik a konfliktusokat és sokkal többet mosolyognak. Ezek a pozitív változások nemcsak a meditáló személy, hanem környezete számára is jótékony hatással vannak. A meditáció nagy előnye, hogy – ha már próbáltuk, gyakoroltuk párszor – akkor nem kell hozzá semmi, tulajdonképpen bárhol könnyedén elvégezhető. Akár a közértben vagy a bankban sorban álláskor is. És mennyivel jobb kicsit elcsendesedni, mint morogni a lassú ügyintézésen. Tegyük egy próbát, nincs mit veszíteni!

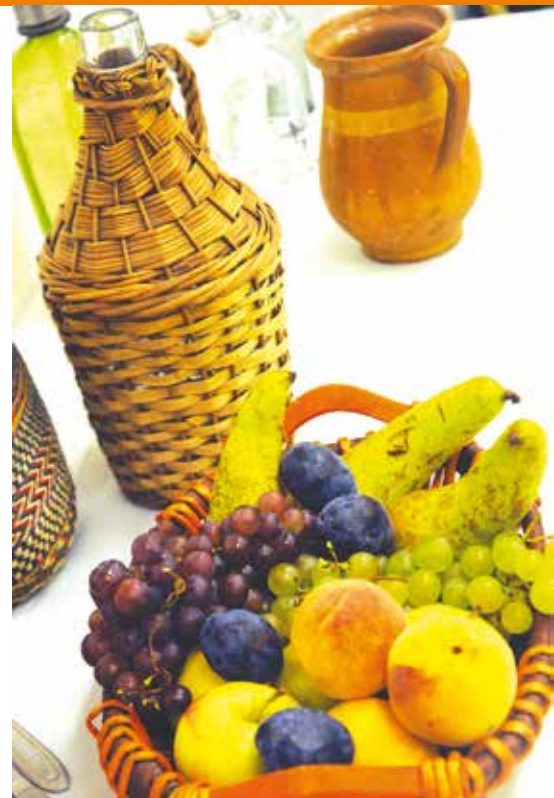
Folyamatosan lehet jelentkezni

az önkormányzat síófoki üdülőjébe.

A Balaton partjához közeli háromszintes épületben 11 szoba áll a pihenni vágyók rendelkezésére. Az üdülő kertjében kültéri medence, bent wellnessrészleg van jakuzzival és szaunával. A komplexum november elejéig várja a terézvárosiakat.

A részletes feltételeket tartalmazó pályázati kiírás megtalálható a www.terezvaros.hu honlapon.





Szüreti mulatság a Derkóban

Az elmúlt évek hagyományához híven az idén is megrendezték a Derkovits Gyula Általános Iskolában a szüreti mulatsággal egybekötött családi napot. Az iskola udvarán kézműves-foglalkozások voltak, illetve különböző sportokban és népi játékokban is ügyeskedhettek a diákok. A népszerű kamravásár ínycsiklandó finomságokkal, süteményekkel és gyümölcsökkel várta a résztvevőket. Természetesen nem maradhatott el a szüret fénypontja, a mustkészítés sem, és a szülőkkel együtt gulyást is főztek az udvaron. A napot élő zenével kísért táncház zárta.



Az edző, aki nem csak a focira figyel



Harmadik éve tartja Sánta Attila az óvodások fociedzéseit a Kincseskert oviban. Ő maga is négyéves korától érdeklődik a sportág iránt, így nem véletlen, hogy örömmel tart edzéseket a kicsiknek. Heti kétszer van tréning, amit a gyerekek mindig nagy izgalommal várnak.

Attilát szinte rajongással veszik körül a gyerekek, tátott szájjal hallgatják a kéréseit. A foglalkozásokra nemcsak fiúk, lányok is járnak, sőt egyikük a kiemelt egyesületi csapatban is helyet kapott. Attila arra is figyel, hogy ne csak edzőként tekintsenek

rá, ezért minden alkalommal jóval korábban érkeznek, hogy legyen ideje beszélgetni a kicsikkel. Mint mondja, a foglalkozások nemcsak a fociról szólnak, hanem a csapatépítésről, a közös és együtt dolgozásról, alkalmazkodásról, ügyességi játékokról, de a tartásukra is külön figyel, és a sport értékeit is szeretné átadni nekik.

Semmit nem lehet túl korán kezdeni – tartja a mondás, és ez itt is igaz, hiszen van olyan gyerek, aki NB I-es klub utánpótláscsapatába, sőt van, aki a nemrég indult Barca Akadémiára is bekerült.



HIRDESSEN A TERÉZVÁROS MAGAZINBAN!

MÉRETEK, ÁRAK:

1/1 oldal kifutó*	210x297 mm	200 000 Ft + áfa
1/1 oldal	184x254 mm	180 000 Ft + áfa
1/2 oldal fekvő	184x125 mm	100 000 Ft + áfa
1/2 oldal álló	90x254 mm	100 000 Ft + áfa
1/3 oldal fekvő	184x83 mm	70 000 Ft + áfa
1/3 oldal álló	59x254 mm	70 000 Ft + áfa
1/4 oldal fekvő	184x60 mm	60 000 Ft + áfa
1/4 oldal álló	90x125 mm	60 000 Ft + áfa
1/8 oldal fekvő	90x60 mm	35 000 Ft + áfa
1/8 oldal álló	43x125 mm	35 000 Ft + áfa

FELÁRAK:

hátsó borító:	+25%
elhelyezési felár:	+20%
negatív:	+20%
tervezés: egyeztetés szerint	

* Kifutó hirdetésnél körben 5 mm ráhagyást kérünk!

A hirdetések feladása:

Telefon: 06 1/342-0905,
2451-es mellék
E-mail: sajto@terezvaros.hu

Paolo Coelho Idézet 1. rész	↙	Igen oroszul Struccszerű állat	↙	Lángol Ittrium	Ülőalkalma- tosság	↙	Boncolókés Erbium	↙	Fizimiska Siemens	Mogorva	↙	... Zoltán, labdarúgó Sugár jele	↙	Otóriai ital
↘														T
Hidrogén	Méter Idézet 2. rész	↘	Puskázik iskolában	Város Veszprém megyében				Vagy angolul			↘	Arzén Polgári tör- vénykönyv		↘
A.U.L.				Disz Luxemburg autójele			Retesz	Deci	Ritmikus dalszöveg- mondás Energia jele					Zorro Forgalmaz
Íz rész! Jól öltözött		Idézet 3. rész Nyakvédő										Két pont köz- ti távolság hossza Római II		
↘				Ételizesítő	Zoltán	Kutya		Tova	Kopasz	Hal petéje Nép keverve!				
Libabeszéd			Idézet 4. rész										Hull rész! Fohász	
Létezik Kert művel				Szovjet úrállorhás	Lakhely		Újság Markol				Schütz ... színész			
↘		Lányunk férje		Lítium		Giga		Egyiptomi napisten Állóvíz			Ford... autómárka			Kelvin Törökország autójele
*	Z								Áll rész!	Kovács ... énekesnő				
*	Vigyáz rá						Gázlómadar						Részvény- társaság	

A megfejtés egy egy szállóige.

Beküldendő a színnel kiemelt sorok tartalma 2019. november 20-ig. Előző rejtvényünk nyertesei: Botta Béla, Maczkó Bernadett.
Cím: Terézváros szerkesztősége, 1067 Budapest, Eötvös utca 3.

A helyes megfejtést beküldők között 2 darab 10 000 forintos vásárlási utalványt sorsolunk ki.

ABLAKJAVÍTÁS! WWW. AJTOABLAKDOKTOR.HU
25 ÉVE VÁLLALOM KEDVEZŐ ÁRAKON ABLAKOK, AJTÓK JAVÍTÁSÁT, ILLESZTÉSÉT, ZÁRAK CSERÉJÉT, FESTÉSÉT, HŐSZIGETELŐ ÜVEGEZÉSÉT, SZIGETELÉSÉT GARANCIÁVAL. FELMÉRÉS DÍJTALAN!
HORVÁTH ÁKOS
TEL.: 06 70 550 02 69

Papír- és fémpénzt, bélyeget, képeslapot, papírrégiséget, régiségeket vásárolunk és árverésre átveszünk. VI. Andrassy út 16. 266-4154 Nyitva: h.-sz.: 10-17, cs.: 10-19

Belvárosi régi parketták felújítása és új parketták elkészítése a laminált padlóól az új intarziáig. Minőségi kivitelezés parketták szakembertől, garanciával. Hívjon bizalommal! Tel: 06-20-528-5263

Villanyszerelést, régi lámpák, csillárok, kisebb háztartási gépek, kaputelefonok javítását, felújítását vállalom díjtalan kiszállással, kedvező áron. Telefon: 06-20-9-874-436

Kémények bélelése, átépítése, belső marása teljes körű ügyintézésel. Szabó Balázs 06-20-264-7752

Villanyszerelést, gyengeáramú hálózatok szerelését, vagyonvédelmi rendszerek kiépítését vállalom. Megbízható szakember, precíz munka, 20 év tapasztalat. Tel.: 06-30/477-3196

Ingtalanirodánk eladó budapesti lakásokat/házakat keres ügyfeleinek. Gyorsan vevőt hozunk, jutalék 3%, ügyvéd ingyenes. Ismerősének lakása eladó? Hívjon, ajánlasi jutalékot kap! Laurus Ingatlan, Tel.: 06-20-960-0600

KASTÉLYOK BERENDEZÉSÉHEZ vásárolok antik bútorokat, festményeket, bronztárgyakat, porcelánokat, Kovács Margitot, régi álló-, fali-, asztali díszórákat (hibásat is) 6-12 személyes ezüst étkészleteket, gyertyatartókat, tálcat stb., könyveket, régi katonai kitüntetések tárgyait és teljes hagyatékot első vevőként a legmagasabb áron. Üzlet tel.: 06-20-280-0151, herendi77@gmail.com

VÍZSZERELÉS, csapok, szifonok, VÉCÉCSÉSZÉK, VÉCÉTARTÁLYOK cseréje, javítása. Mosó-, mosogatógépek bekötése. Tel.: 06-30-447-36-03

AZONNALI KÉSZPÉNZFIZETÉSSEL! VÁSÁROLUNK: ANTIK ÉS RÉGI FESTMÉNYEKET, PORCELÁNOKAT, BÚTOROKAT, ÓRÁKAT, RÉZ-BRONZ, EZÜST TÁRGYAKAT, SZŐNYEGEKET, VITRINDÍSZTÁRGYAKAT, CSILLÁROKAT, HAGYATÉKOT, RÉGISÉGET ÉS MINDENFÉLE ANTIK, RÉGI LAKBERENDEZÉSI TÁRGYAKAT. DÍJTALAN KISZÁLLÁSSAL! HÍVJON BIZALOMMAL! TEL.: 06-20-486-2342, E-MAIL: EKSZERBECSLO@GMAIL.COM

A **nickelodeon** és a **vasuttortenetipark** Bemutatja

MIKULÁS EXPRESSZ
 2019. DECEMBER 6-7-8.

JEGYEK ONLINE KAPHATÓK A **WWW.VASUTTORTENETIPARK.HU** OLDALON!

Támogató: **Rama**
 Médiapartner: **nlc**, **PORT.hu**, **Szélvargó**

Festménygyűjtemény gyarapítása céljából megvételre keresek készpénzért kiemelkedő kvalitású 20. századi magyar festményt. Árverésen, kiállításon szerepelt előnyben. Nemes Gyula 06-30-949-29-00, e-mail: gyulanemes70@gmail.com

Életjáradéki és eltartási szerződést kötnék olyan idős hölgygel, úrral, akinek anyagi, illetve ápolási segítségre lenne szüksége, aki egyedül érzi magát, kérem, hívjon bizalommal. 06-70/381-8029, 06-20/583-9944

4 000 000 Ft!!!! egyszeri összeget, plusz havi 100 000 Ft életjáradékot fizetnék élete végéig idős úrnak vagy hölgynek budapesti ingatlanra. Megbízható, leinformálható magánszemély vagyok. Tel.: +36-20-318-4880

Házhoz megyek! Fogsorkészítést, javítását vállalom garanciával. Hívjon bizalommal! Telefon: 06-20-980-3957

Gyermekét nevelő fiatal nő életjáradéki szerződést kötne idős hölgygel, úrral, akinek anyagi segítségre és egy kis figyelemre lenne szüksége. Támogassuk egymást. Ha úgy érzi, tudunk tenni egymásért, hívjon a 06703865162-es számon.

Eladó VII. kerületi 94 m² alapterületű több helyiségből álló alagsori műhely. Tel: +36-20/958-4416

Otthoni munka! Kosmetikai dobozok hajtogatása, termékek összeállításai, egyebek elérhetőségei érde.: 06-90-603-905 (audiopress.iwk.hu 635Ft/min. 06204963980)

A MAGYAR OPERA NAPJÁN

Összeállítás Erkel Ferenc, Kodály Zoltán, Giuseppe Verdi, Giacomo Puccini, Johann Strauss és mások műveiből

2019. november 7., csütörtök 17 óra

Közreműködnek:
Ardó Mária, Acha Athina Sophia, Clementis Tamás operaénekesek
 és **Hegedűs Valér** zongoraművész

Az előadásra díjtalan belépésre jogosító regisztrációs jegyek igényelhetők az Eötvös10 Közösségi és Kulturális Színtér (VI., Eötvös utca 10.) recepcióján.





**A Belső-Pesti Tankerületi Központ szeretettel várja
a leendő elsősöket és szüleiket a II. Iskolaválasztó Fesztiváljára**

**2 időpont, 3 helyszín, 5 kerület általános iskolái
és zeneiskolái**

Program: - beiskolázási információk szülőknek
- az iskolák bemutatkozása csoportos, játékos foglalkozások keretében

V. és VI. kerületi intézmények

Időpont: november 9. 9.00-13.00

Helyszín: Veres Pálné Gimnázium (1053 Budapest, Veres Pálné u. 38.)

VIII. kerületi intézmények

Időpont: november 16. 9.00-13.00

Helyszín: Egyszülős Központ (1085 Budapest, Üllői út 30.)

VII. és IX. kerületi intézmények

Időpont: november 9. 9.00-13.00

Helyszín: IX. Kerületi Leövey Klára Gimnázium (1096 Budapest, Vendel u.1.)



Bővebb információért keresse fel honlapunkat a <http://kk.gov.hu/belsőpest> vagy
írjon a belsőpest@kk.gov.hu címre!